



Baby steps to language

2019-10-03 @ PAISS

Alejandrina (Alex) Cristia

Laboratoire de Sciences Cognitives et Psycholinguistique

Language Acquisition Across Cultures Team

Thanks to my team for feedback on the slides!

Which of the following are true?

- Newborns prefer listening to their native language than to an unfamiliar language
- Newborns know their name
- By 6 months, babies know their name
- By 6 months, babies say their first word
- By 12 months, babies say their first word

A broad language acquisition theory (v 1.0)

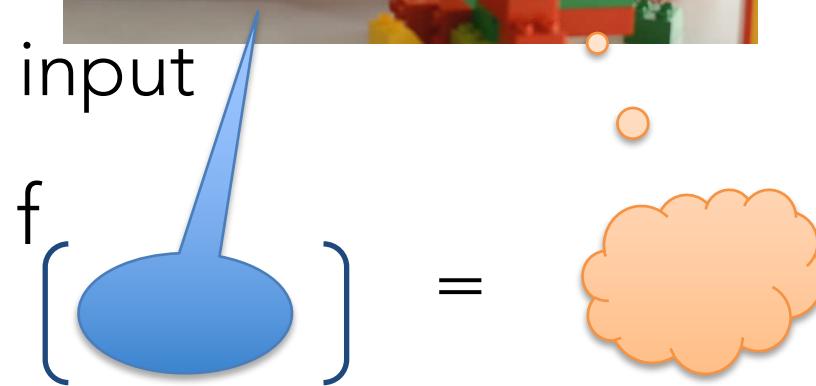


Mental
representations
appropriate to
native
language(s)

A broad language acquisition theory (v 1.0)



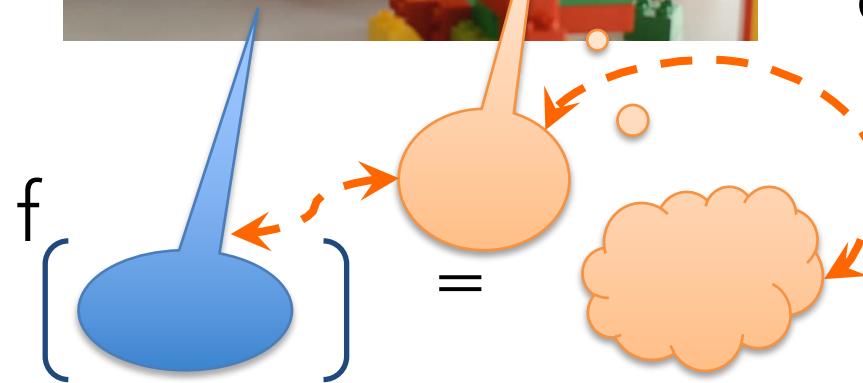
learning
functions



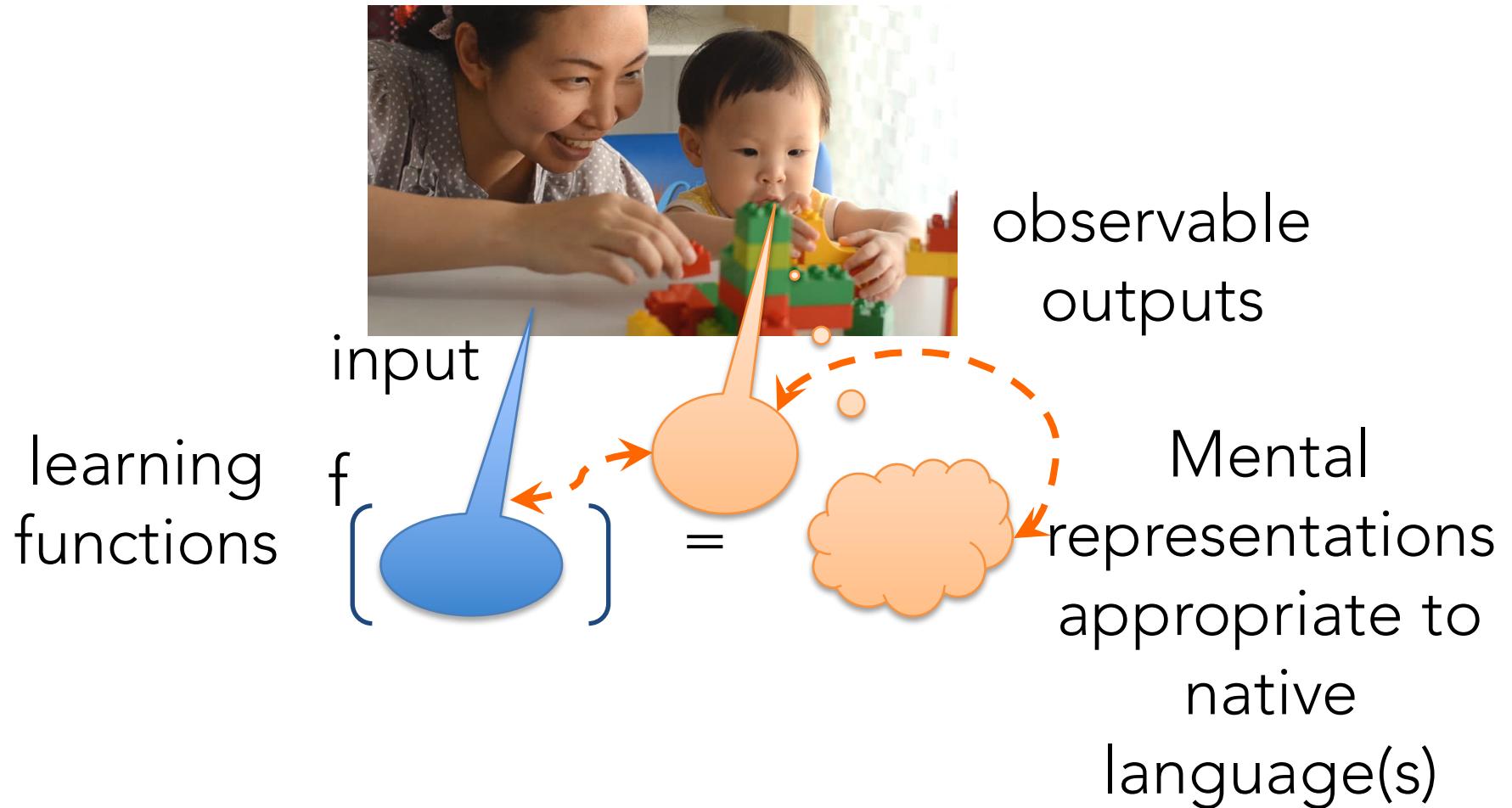
A broad language acquisition theory (v 1.0)



observable
outputs



A broad language acquisition theory (v 1.0)



Which of the following are true?

- Humans and chimpanzees share a majority of their genetic information
- In terms of their visual skills, humans and chimpanzees are more similar to each other than humans and killer whales are
- In terms of their communication system, humans and chimpanzees are more similar to each other than humans and killer whales are
- You can raise a chimpanzee to use language like human babies do

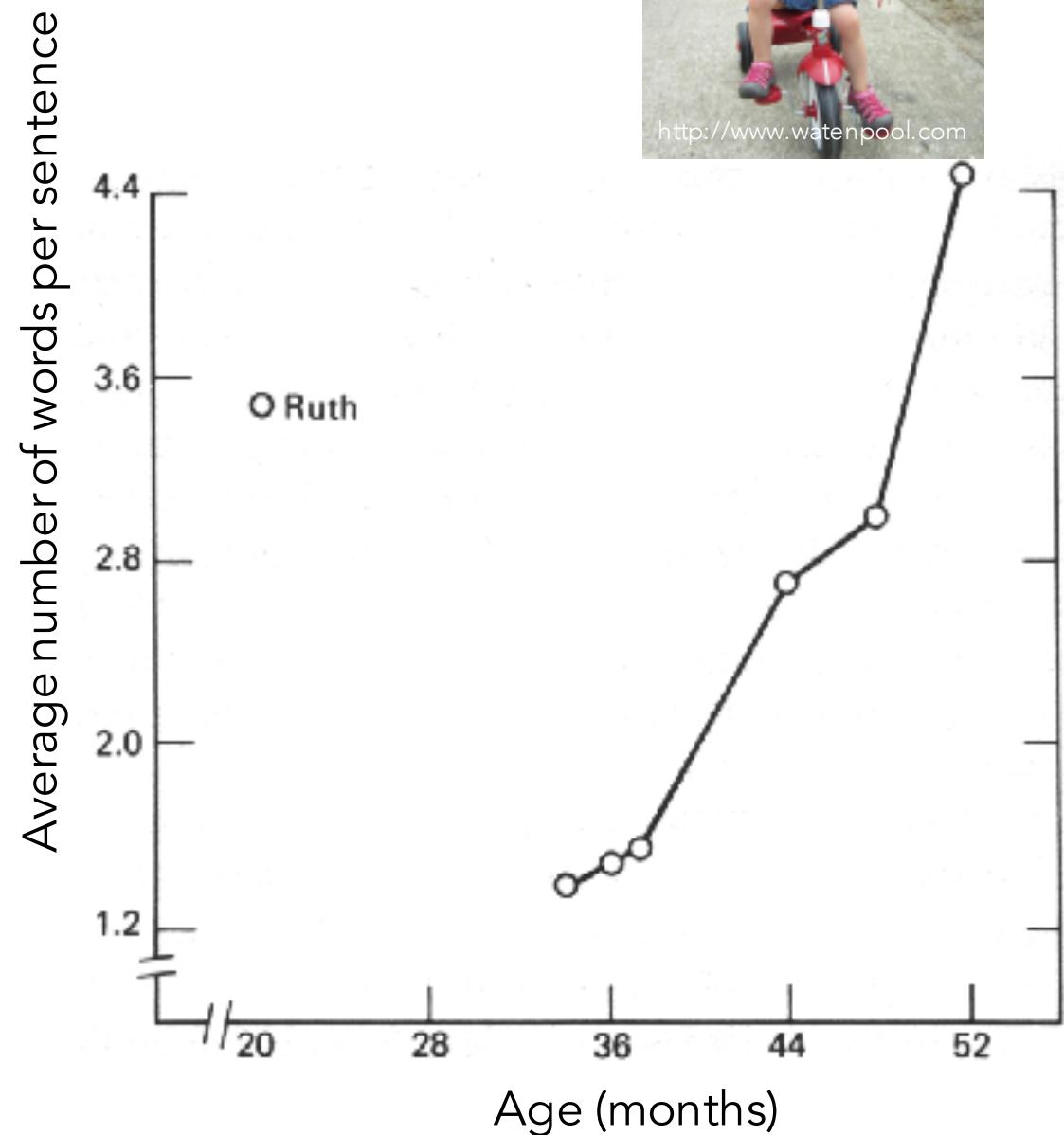
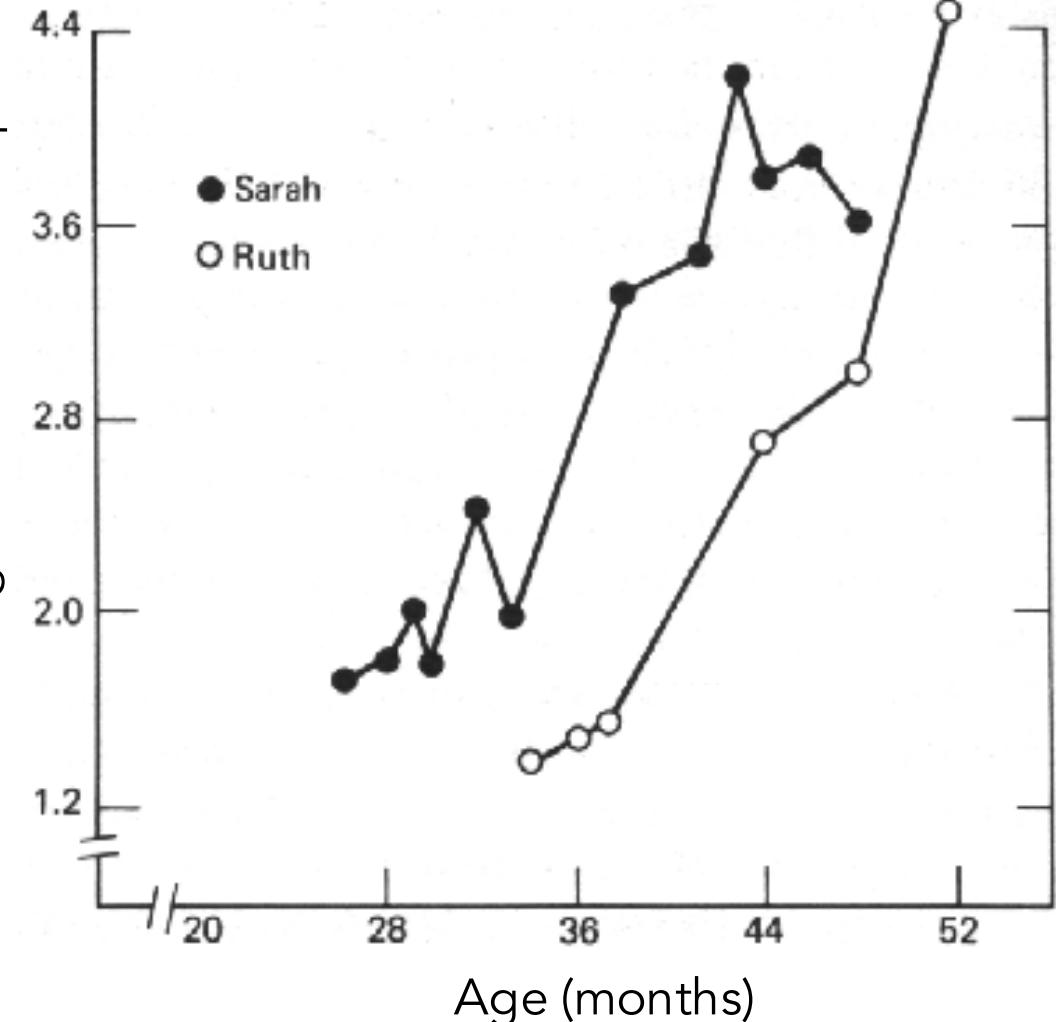




Image courtesy of Dr. Michael Fifer under a Creative Commons license. 2012
© 2012 Regents of the University of Michigan.

Average number of words per sentence



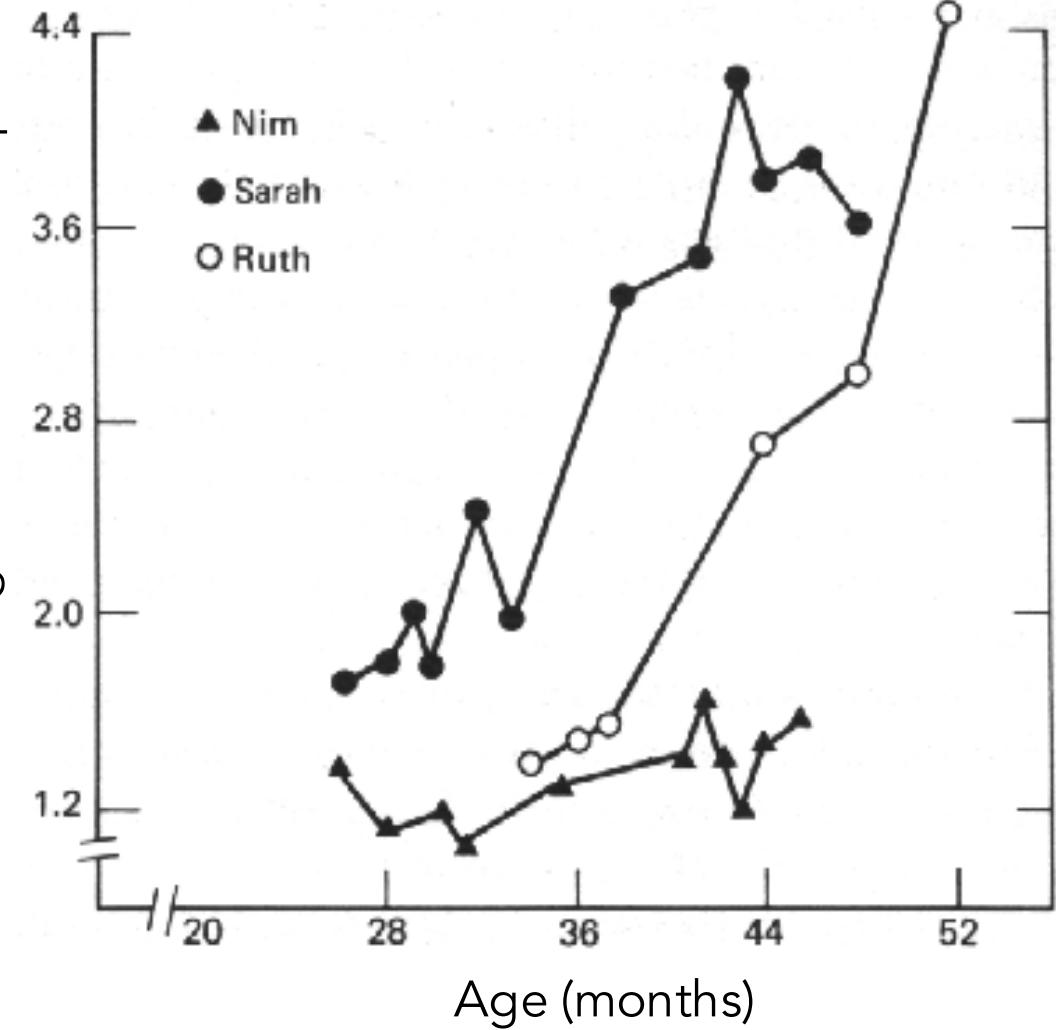
<http://www.watenpool.com>

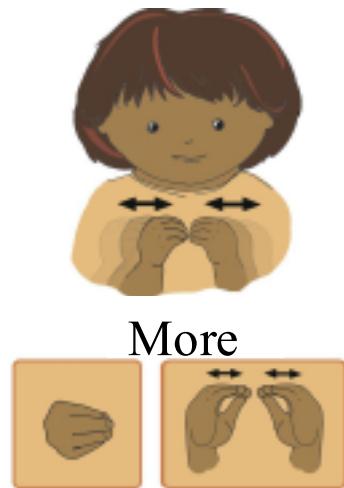
Terrace 1979 Science



Image courtesy of Dr. Michael Follmer under a Creative Commons license. © 2012 Regents of the University of Michigan.

Average number of words per sentence



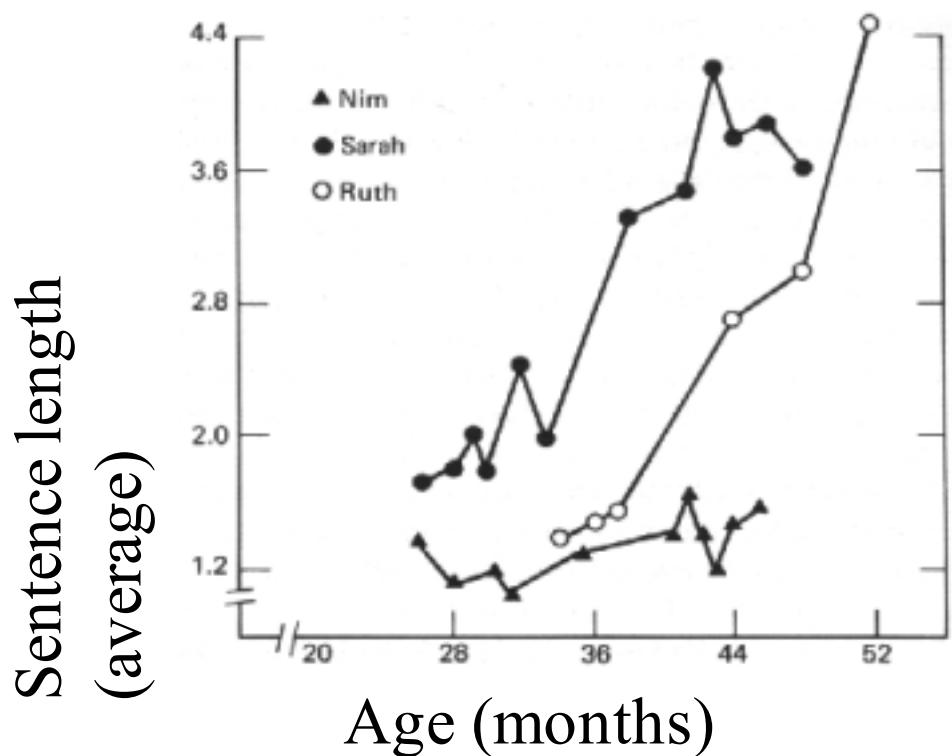


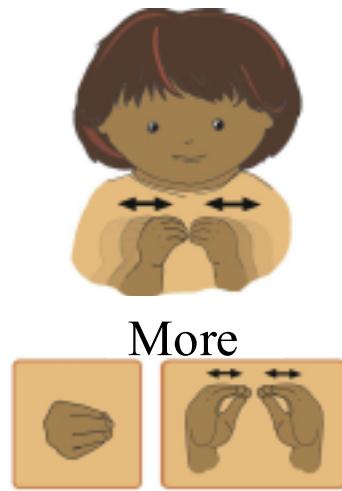
Innate

More

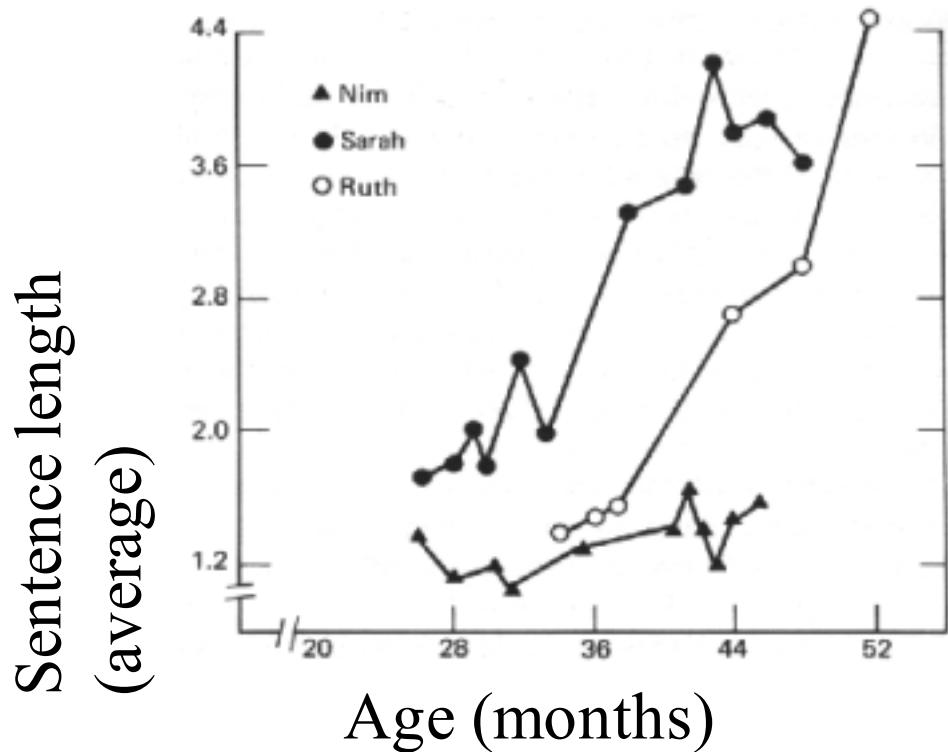
Terrace 1979 Science

Image courtesy of Dr. Michael Pollio and Dr. Dorothy Orenstein-Kava. 2010.
©2010 Regents of the University of Michigan.

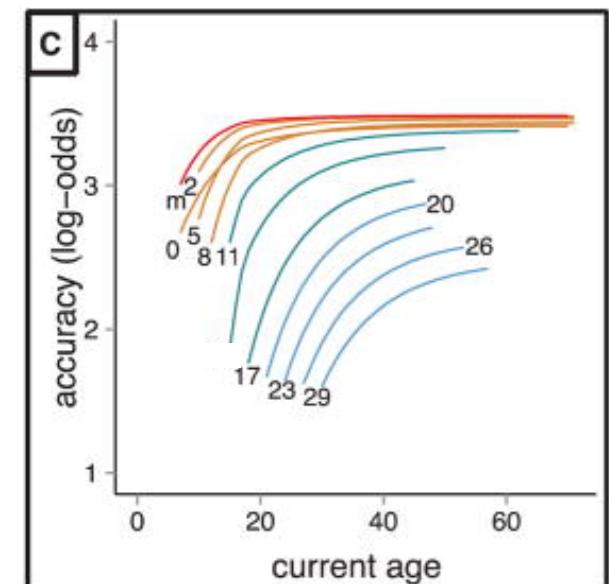




Terrace 1979 Science

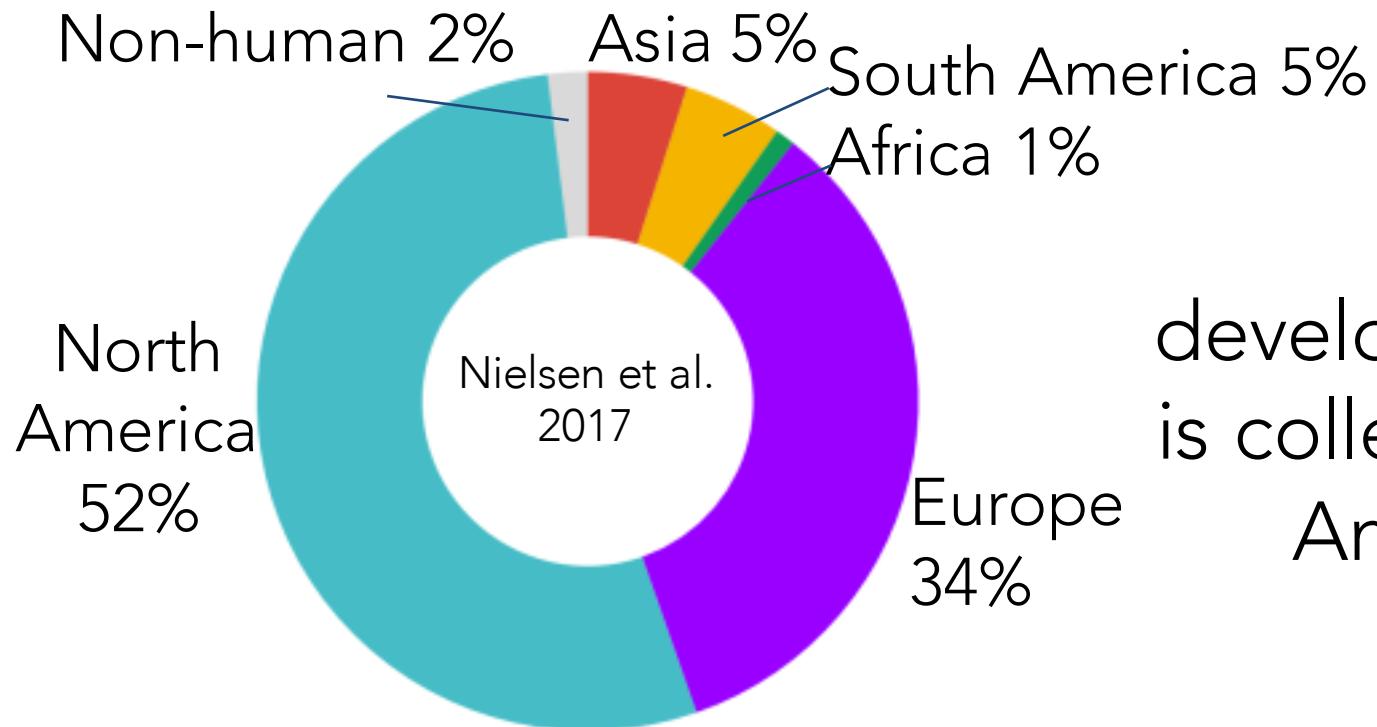


Innate & acquired

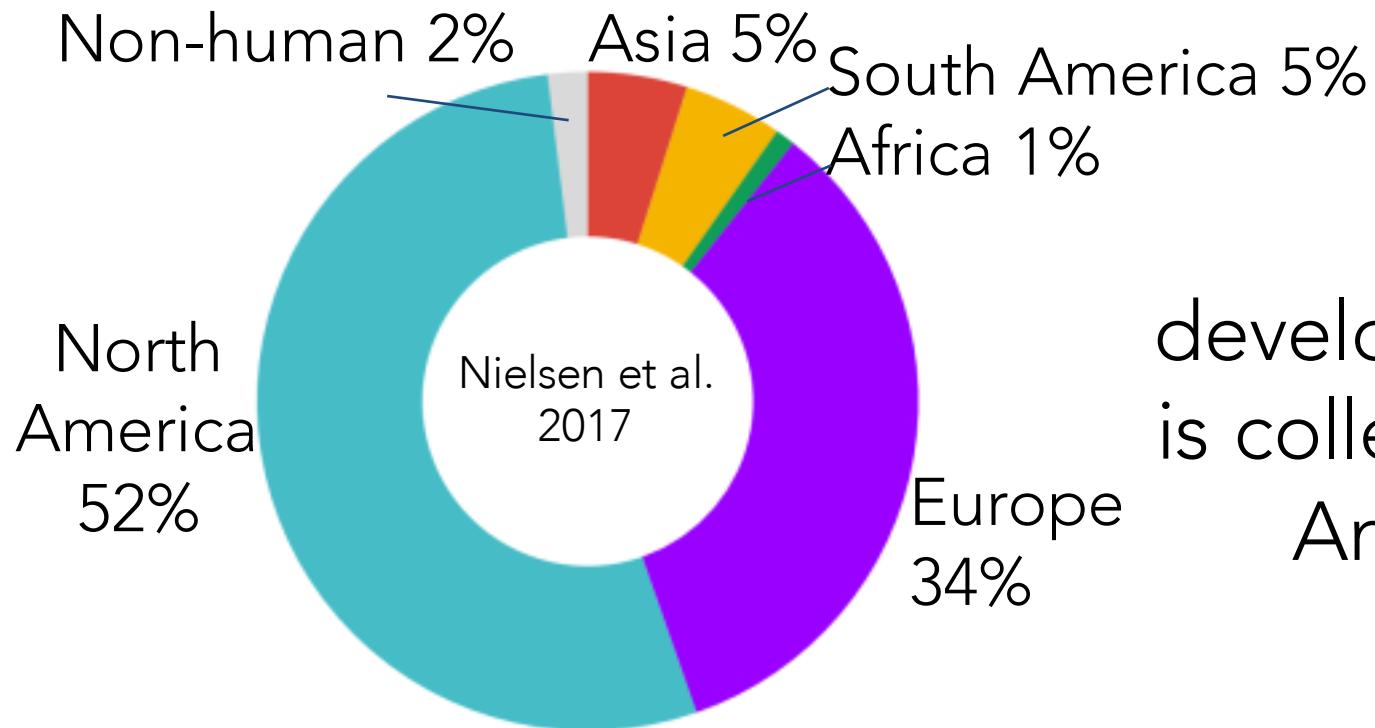


Hartshorn et al. 2018 Cognition

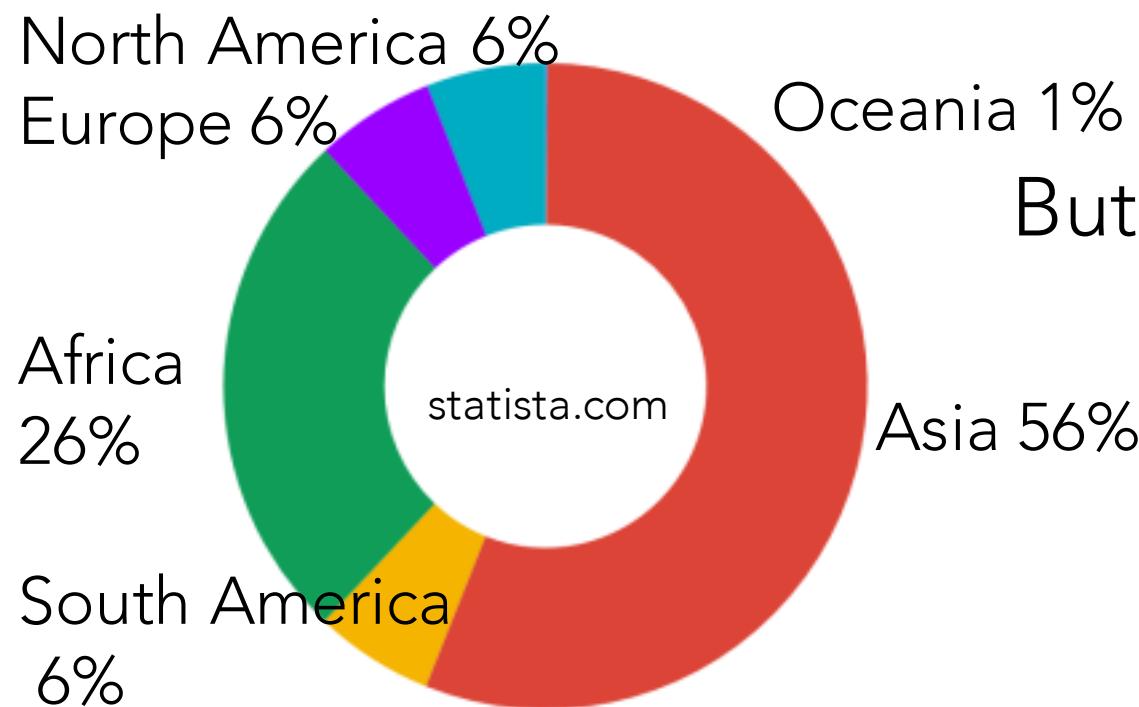




Most developmental data is collected in North America and Europe



Most developmental data is collected in North America and Europe

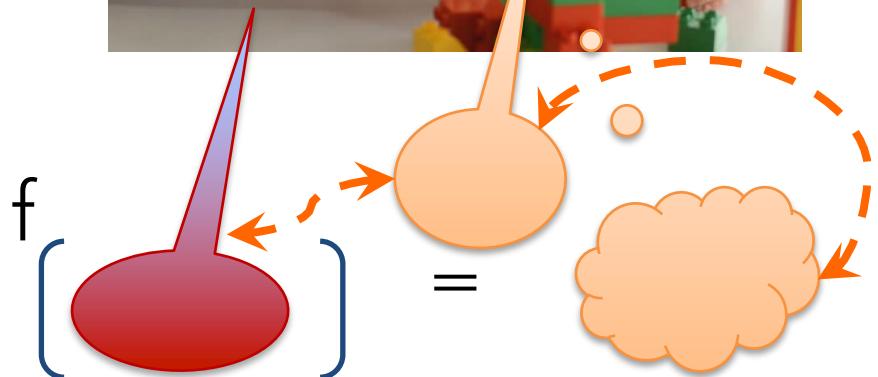


But most children live in Asia and Africa

Who grew up in...

- Europe
- North America
- South America
- Africa
- Asia
- Oceania

High quantity of high quality input

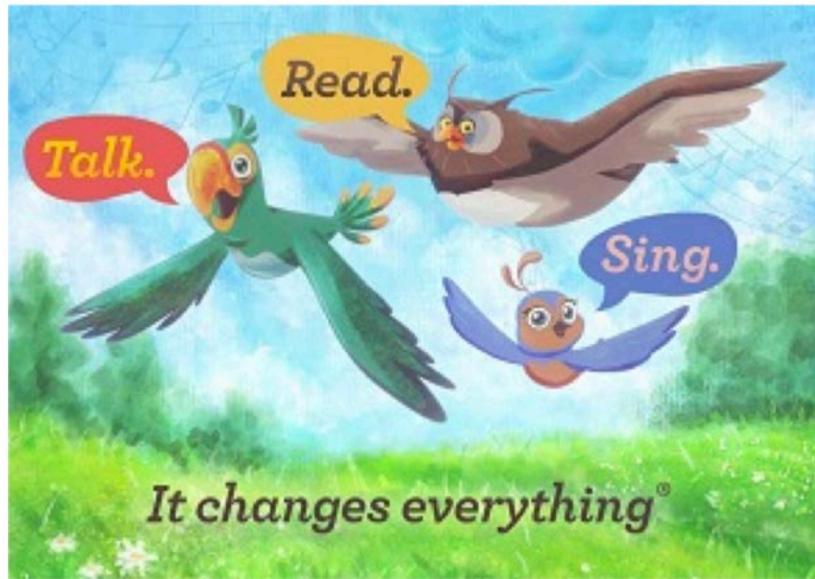


Adults' speech is **high** quality

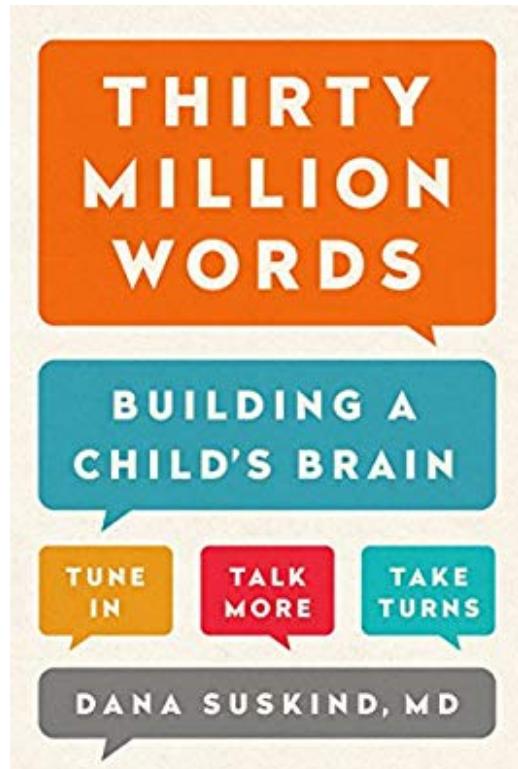
- a stable linguistic system
- developed "theory of mind"

One on one

- topics adapted to child's attention & abilities
- use of "Parentese"



FIRST 5
CALIFORNIA®



PROVIDENCE
TALKS
TALK TO TEACH



PEQUEÑOS
Y VALIOSOS

UNIVISION
CONTIGO

Thanks to Janet
Bang for this
selection!

The average family across continents

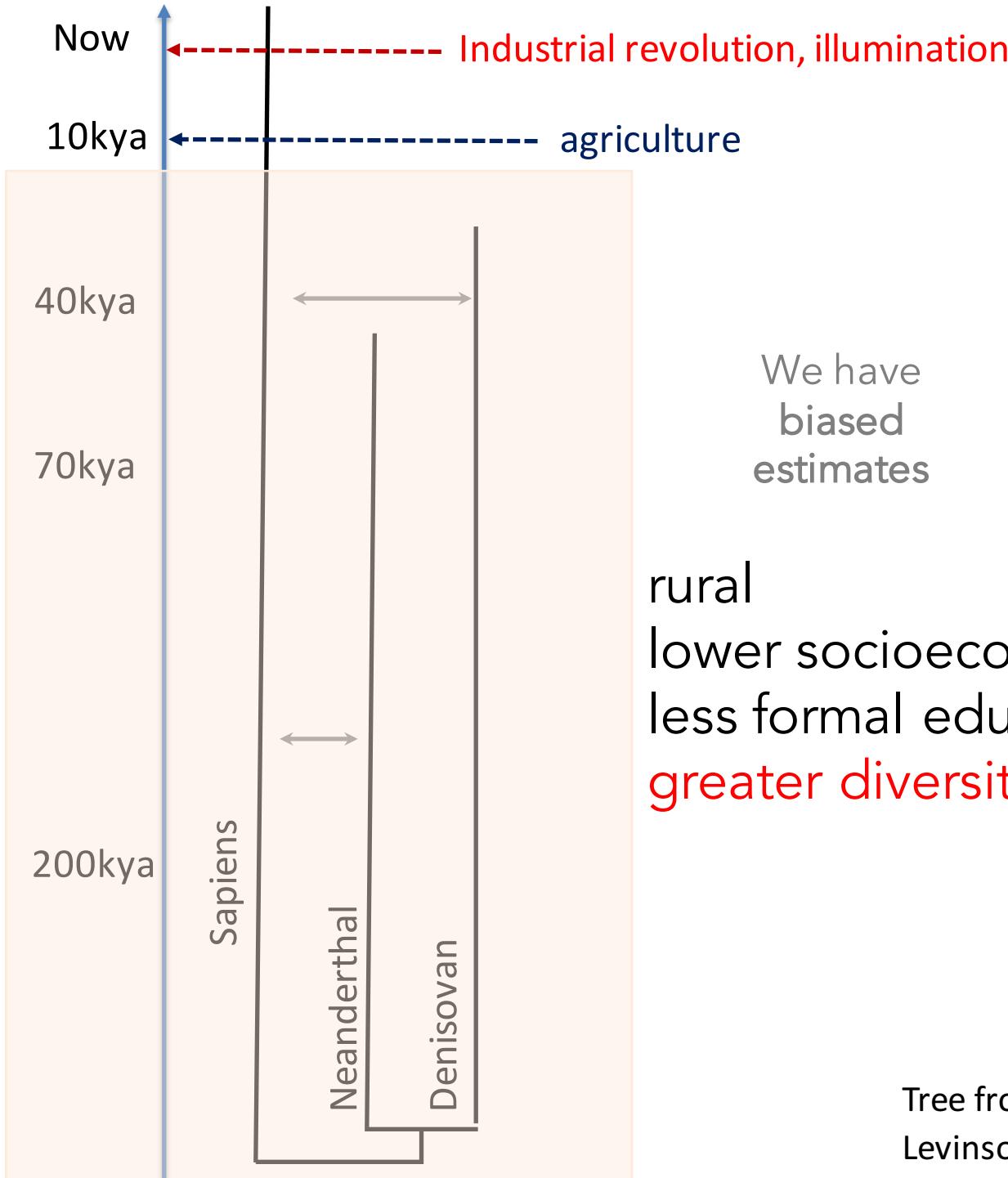
WEIRD= Western, Educated, Industrialized, Rich, Democratic;
Heinrich et al. 2010



industrialized
higher socioeconomic status
more formal education
fewer children
single caregiver



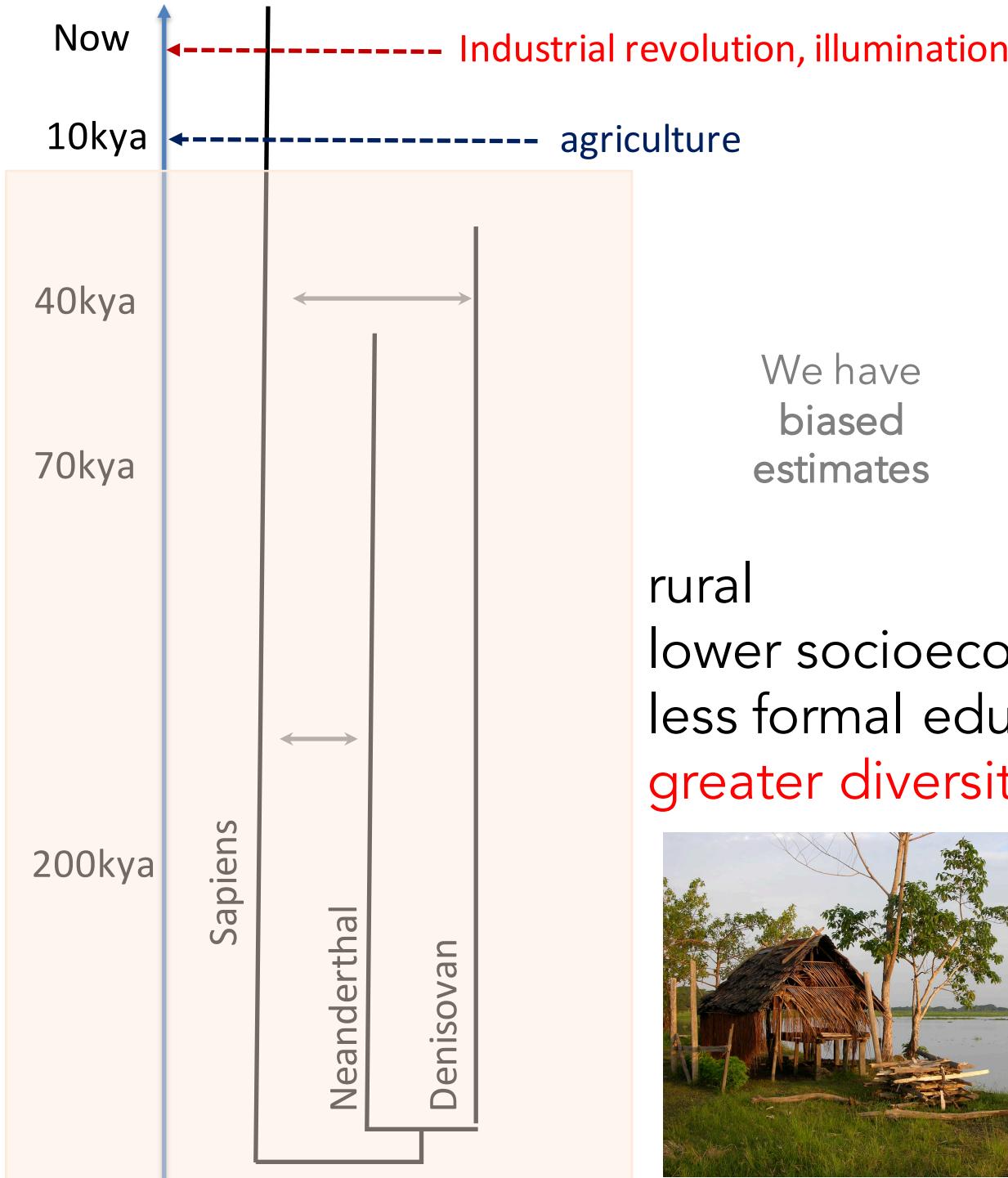
rural
lower socioeconomic status
less formal education
more children
shared caregiving



WEIRD
settings do
not represent
human
ecology

rural
lower socioeconomic status
less formal education
greater diversity in ecological settings

Tree from Dediu & Levinson 2013, *Frontiers*
Levinson & Holler, 2014 *Phil.T.R.Soc.*



WEIRD settings do not represent human ecology

rural
lower socioeconomic status
less formal education
greater diversity in ecological settings



Child-rearing among hunter-gatherer communities

- Universal
 - Co-sleeping & physical contact
 - Maternal primacy <1y
 - Multi-age groups >1y
 - Frequent breast-feeding
 - Variation
 - Non-maternal care
 - Self-provisioning
 - Assigned chores
 - Father involvement
 - Weaning age/ inter-birth interval duration
- Variation in reproductive strategies
- e.g. in number of children

Konner 2016

Hewlett et al. 2000

higher
prevalence
child-
directed
speech
predicted

!Kung
hunter-gatherers
average # children: 4
Konner 2016



Tsimane'
hunter-farmers
average # children: 9
Stieglitz et al. 2013

lower prevalence child-
directed speech predicted*
*at least due to competition

higher prevalence child-directed speech predicted

!Kung
hunter-gatherers
average # children: 4
Konner 2016

TO BE CONTINUED



Tsimane'
hunter-farmers
average # children: 9
Stieglitz et al. 2013

lower prevalence child-directed speech predicted*
*at least due to competition





© Tsimane project

homebank.talkbank.com

+ ecological
+ coverage



© Wikipedia



© Crumb imagecity



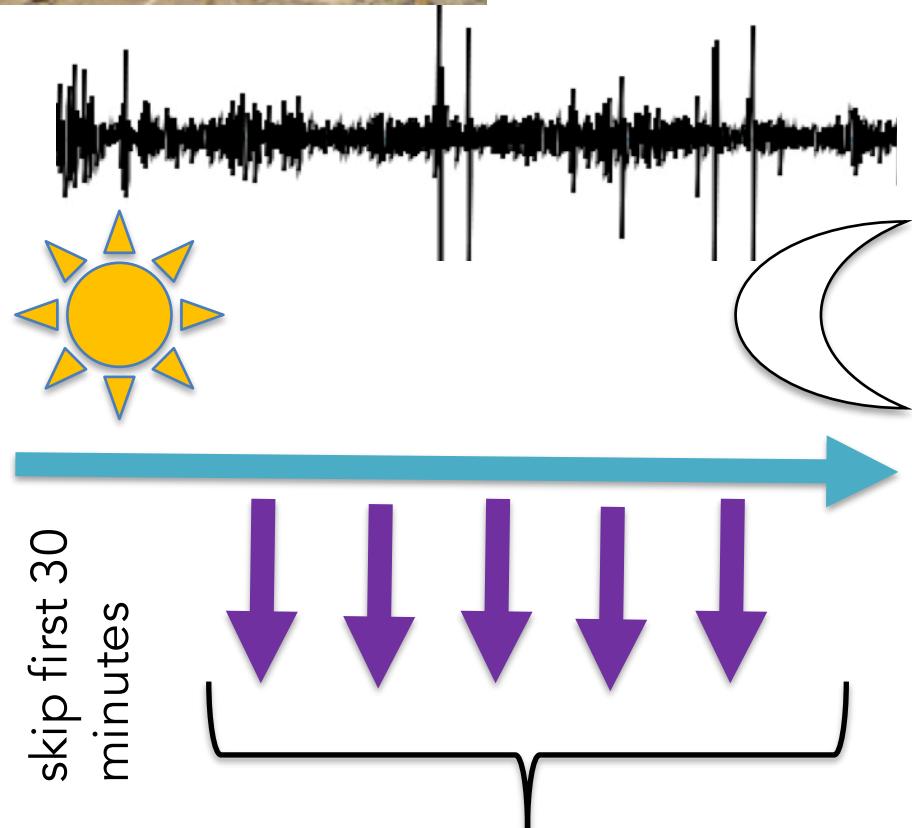
Photo credit:
Heidi Colleran



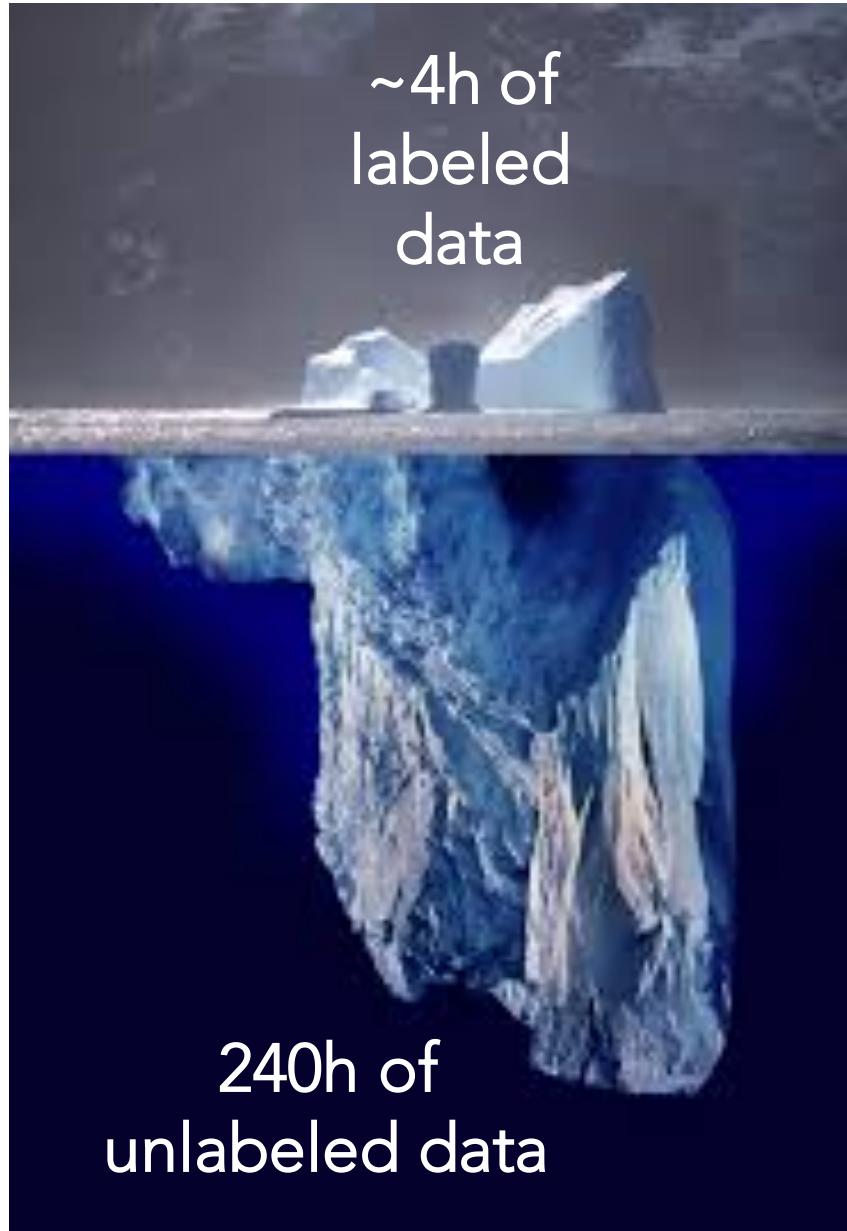
15 hours
(15\$)



Casillas &
Cristia (2019)
Collabra

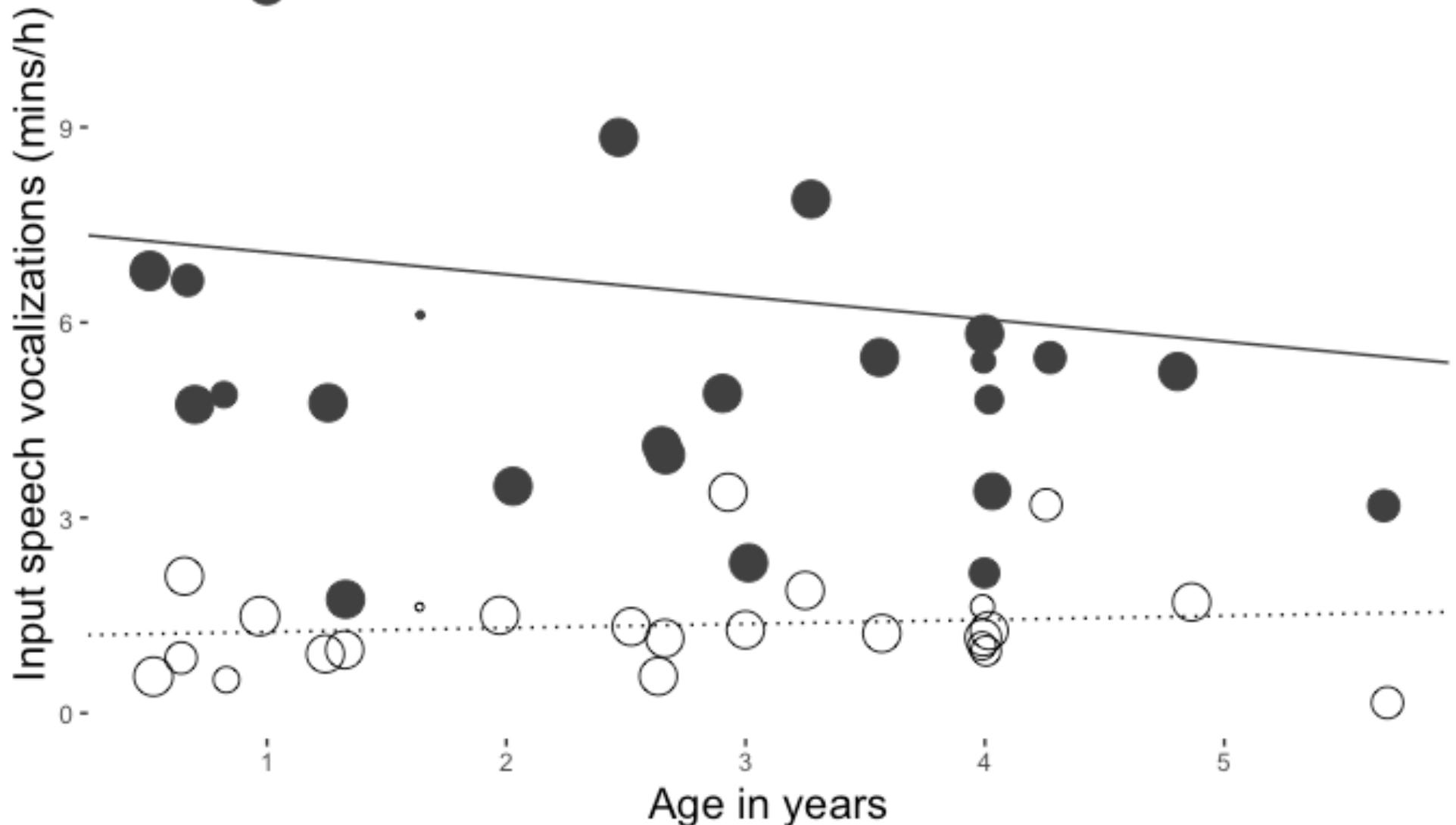


code 1 minute
per hour



Input quantities among the Tsimane'

Scuff et al. (in prep.)



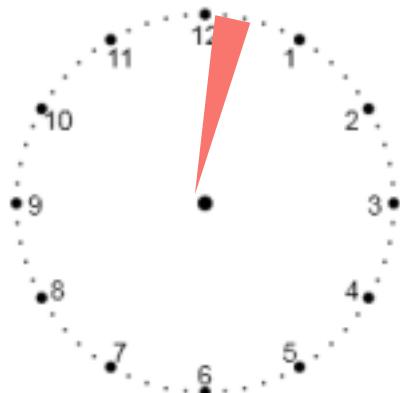
How much do you think American babies get talked to?

- .5 minute per hour (less than Tsimane')
- 1 minute per hour (same as Tsimane')
- 5 minutes per hour (more than Tsimane')

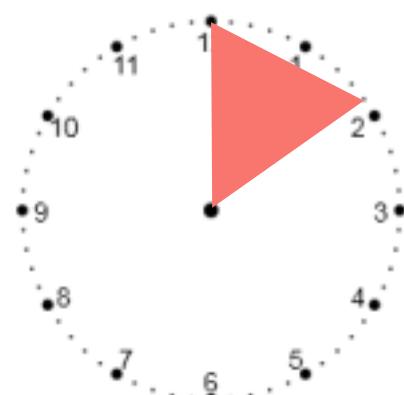
Preliminary results X-cultures

Input quantities vary a lot

e.g. Tsimane' children get 1' of child-directed speech per hour,
American kids get 11' per hour

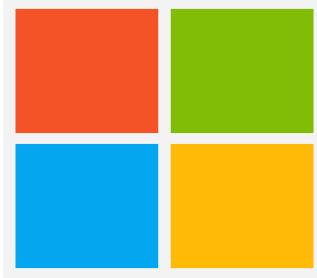


0.2h of
speech/day

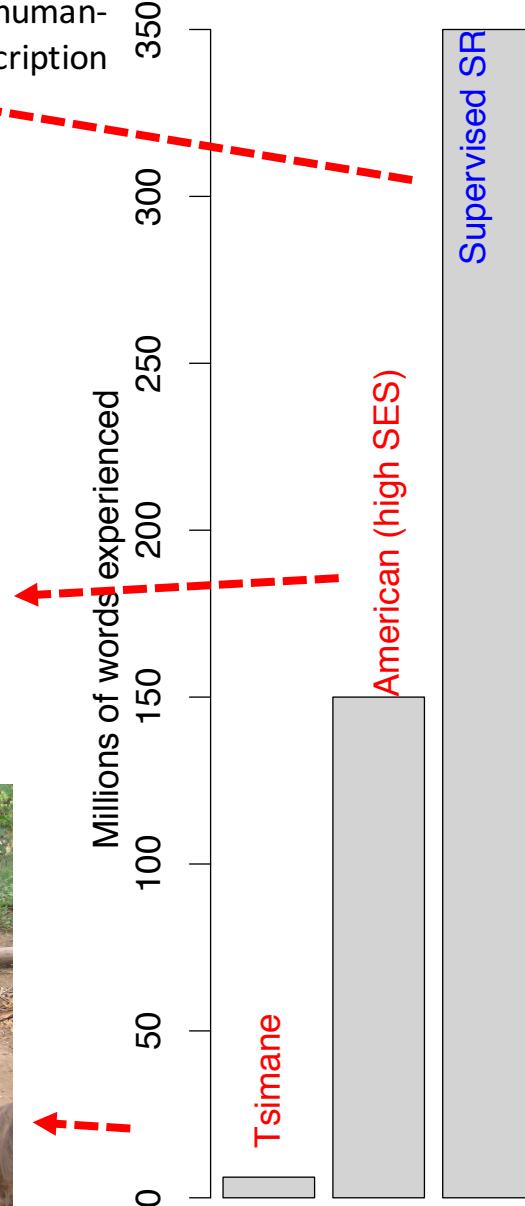


1.8h of
speech/day

Cristia et al (2019) Child Dev
Scaff... Cristia (in prep)



MS's first-pass human-level ASR transcription



humans cumulated to
10 years of age

Baby-machine comparison is even more astounding:

Children **everywhere** learn to perceive (& produce) speech with much less input & supervision than machines do

Supervised SR: Xiong et al. 2016 arXiv
American: Hart & Risley (1995)
Tsimane: Cristia et al. (in press) *Child Dev*

Preliminary results X-cultures

Input quantities vary a lot

e.g. Tsimane' children get 1' of child-directed speech per hour,
American kids get 11' per hour

10-fold difference

Input **sources** vary a lot

e.g. Tsimane' children get 50% speech from other children,
American kids <10%

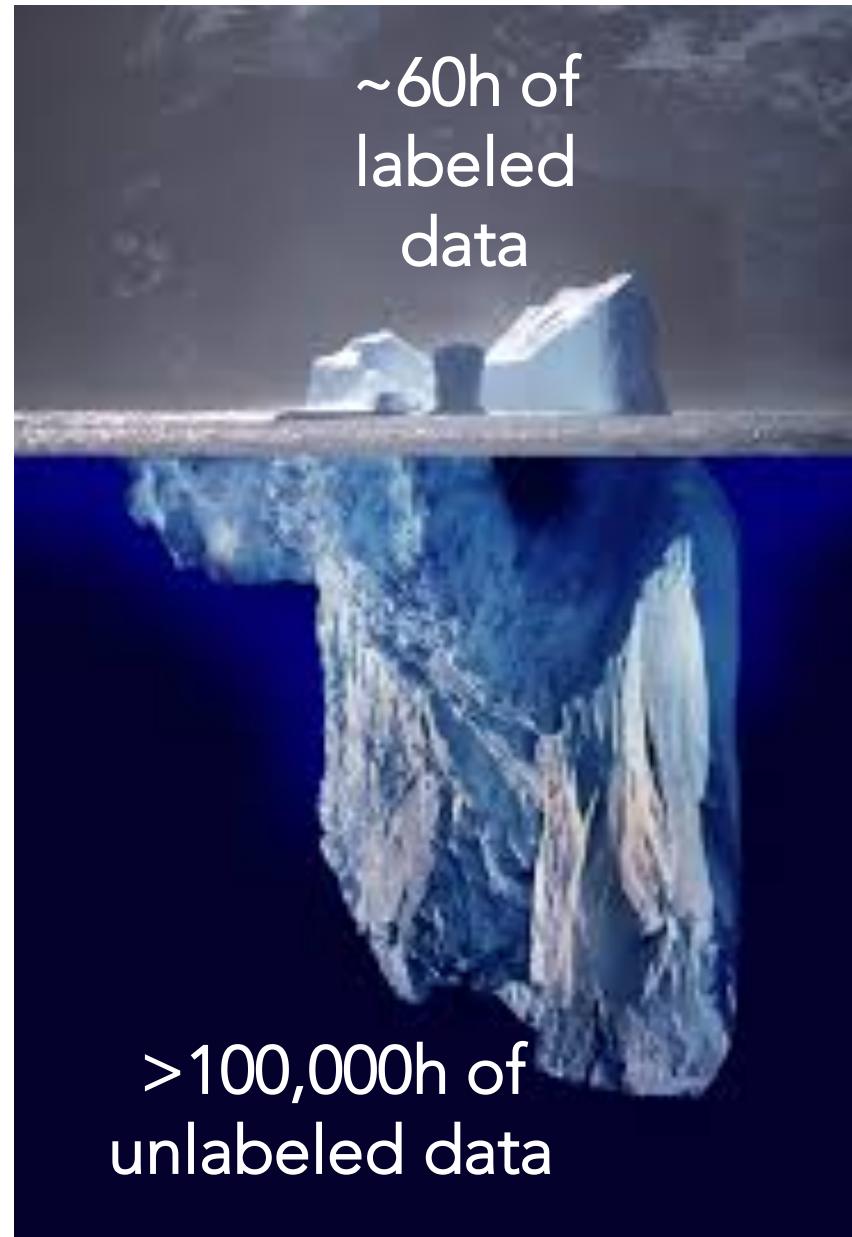
if only adult speech
"counts", 20-fold
difference

Maybe measures are inaccurate – they are based on very little data!

Maybe children in those cultures are “delayed” compared to Americans?

Yeah, how about the ‘output’?

Building classifiers to
generalize to unlabeled data





Talker diarization (who speaks when)

DIHARD 2018, 2019 Interspeech

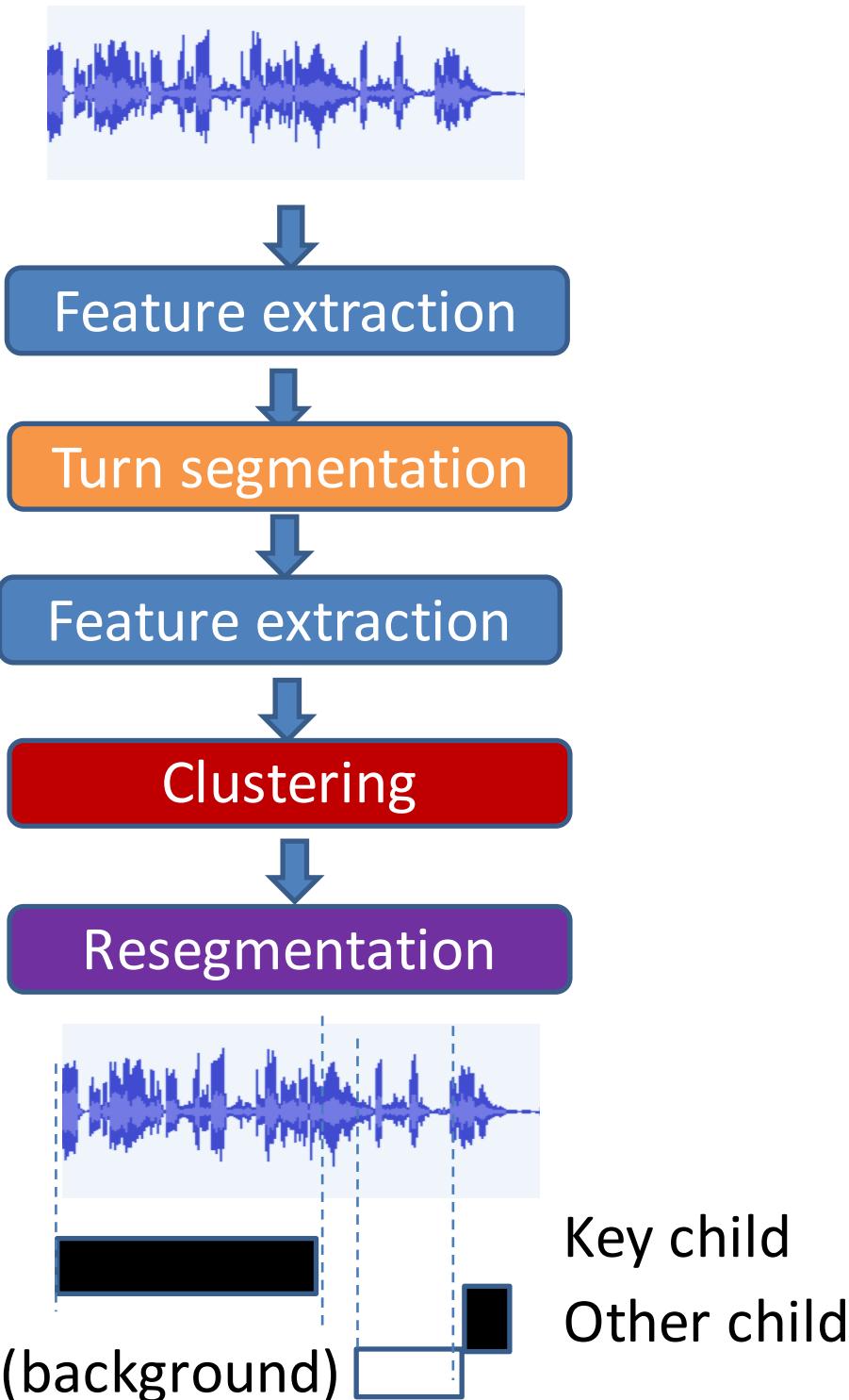


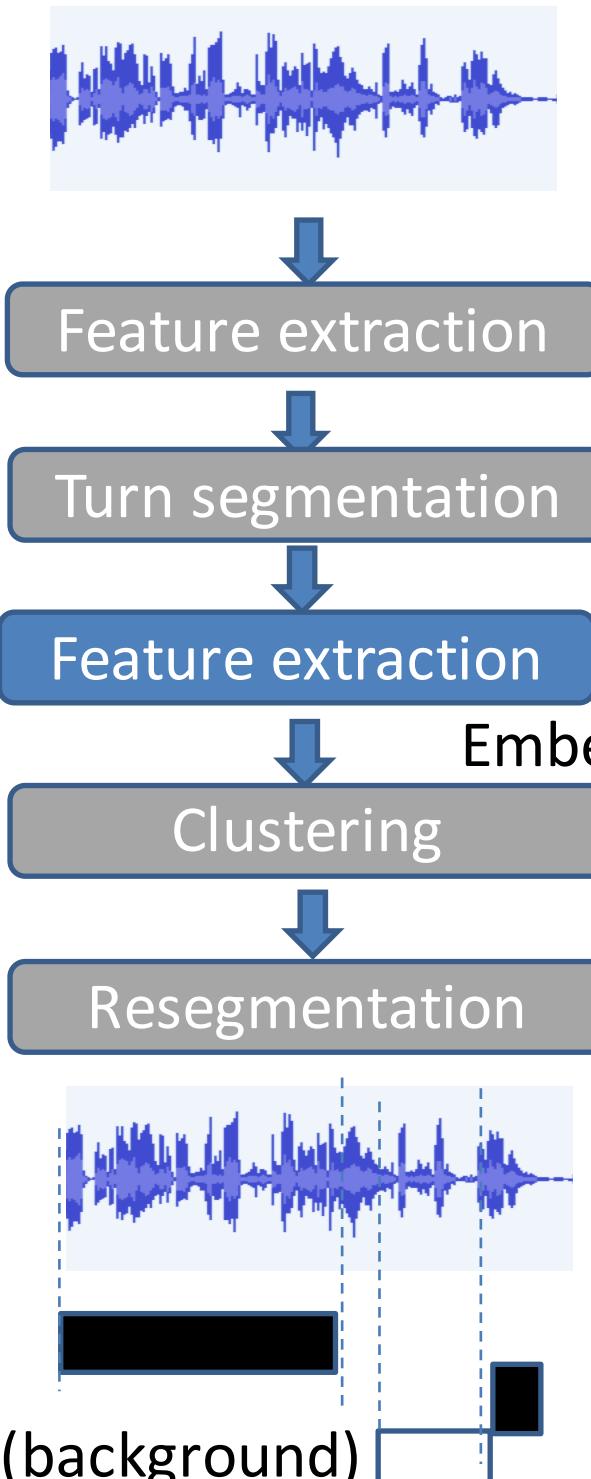
40H OF SPEECH OF CHALLENGING DIARIZATION ADVENTURES!



Challenge
We built a dataset
We & others compete to build the best scoring system

Ryant et al. (2018) ICASSP; (2019) Interspeech





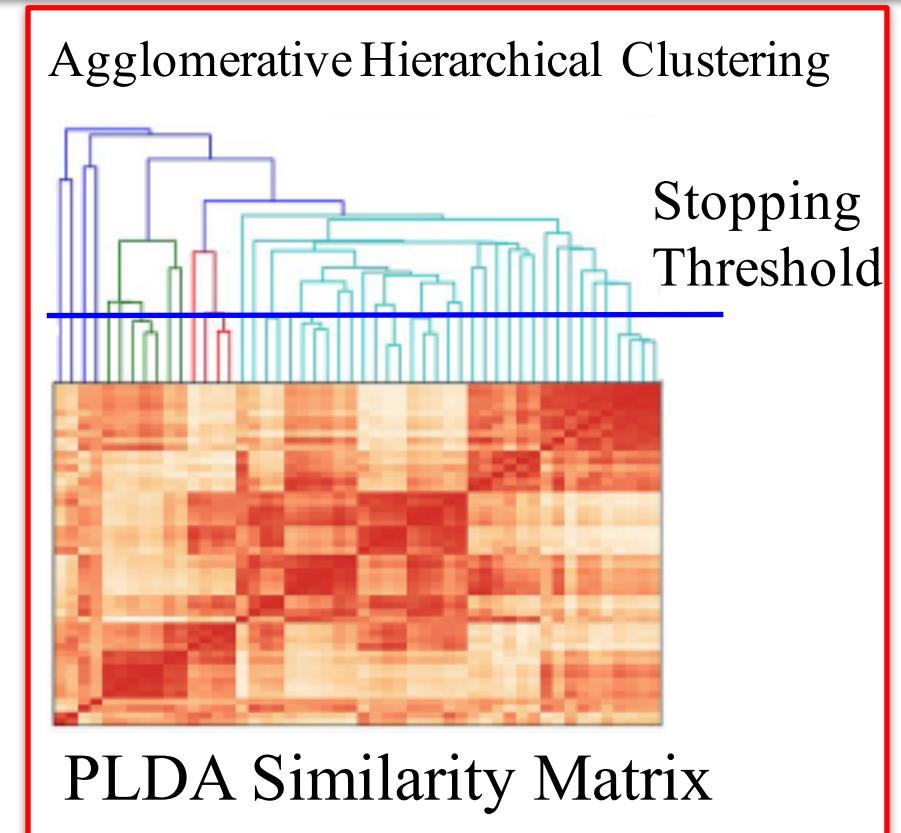
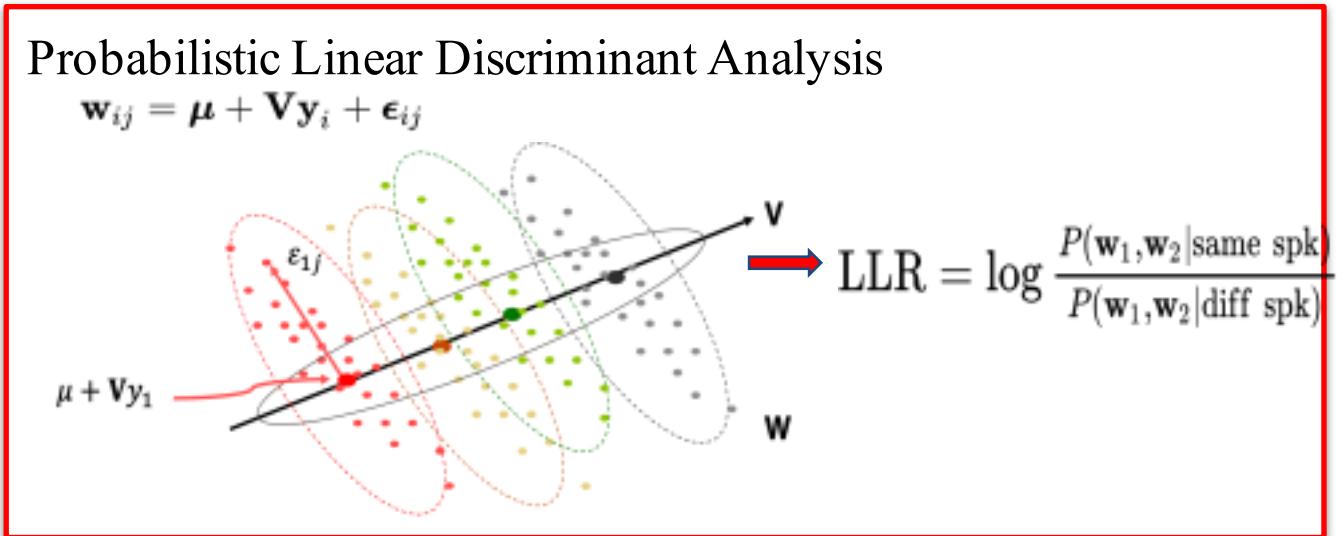
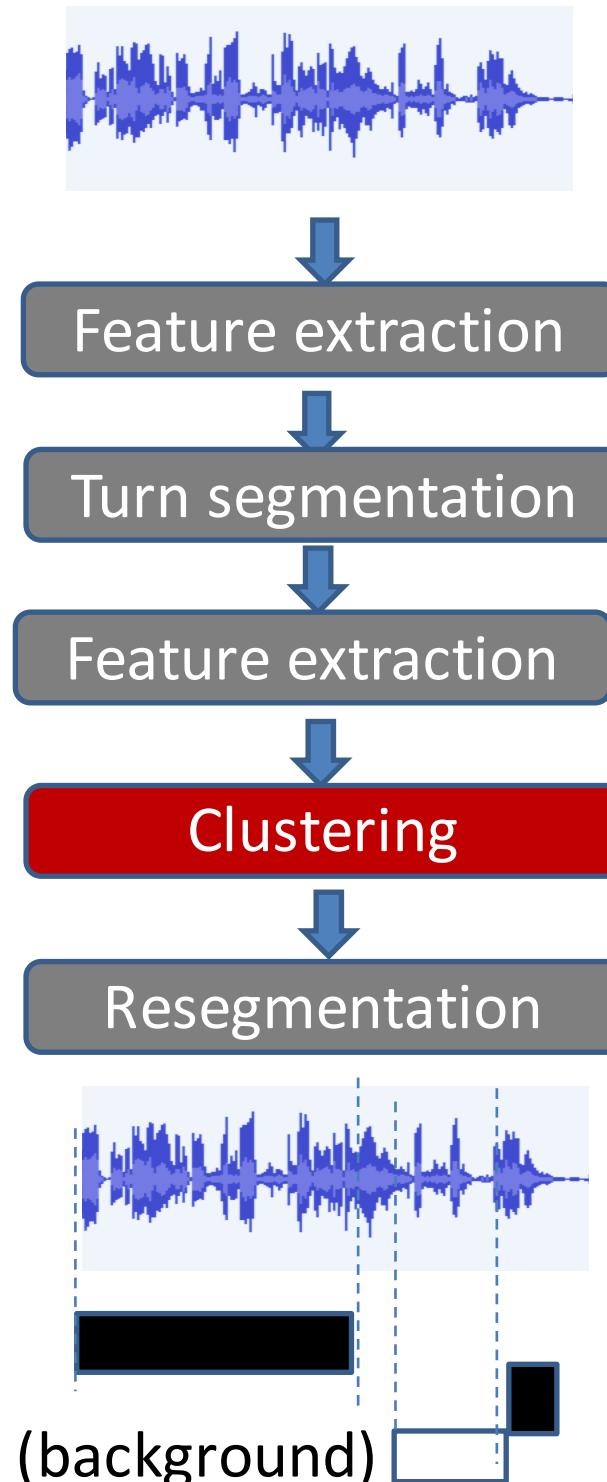
Our software framework has been made available in the Kaldi toolkit. An example recipe is in the main branch of Kaldi at <https://github.com/kaldi-asr/kaldi/tree/master/egs/sre16/v2> and a pretrained x-vector system can be downloaded from <http://kaldi-asr.org/models.html>. The recipe and model are similar to the x-vector system described in Section 4.4.

Layer	Layer context	Total context	Input x output
frame1	$[t - 2, t + 2]$	5	120x512
frame2	$\{t - 2, t, t + 2\}$	9	1536x512
frame3	$\{t - 3, t, t + 3\}$	15	1536x512
frame4	$\{t\}$	15	512x512
frame5	$\{t\}$	15	512x1500
stats pooling	$[0, T)$	T	$1500T \times 3000$
segment6	$\{0\}$	T	3000x512
segment7	$\{0\}$	T	512x512
softmax	$\{0\}$	T	512x N

Table 1. The embedding DNN architecture. x-vectors are extracted at layer *segment6*, before the nonlinearity. The N in the softmax layer corresponds to the number of training speakers.

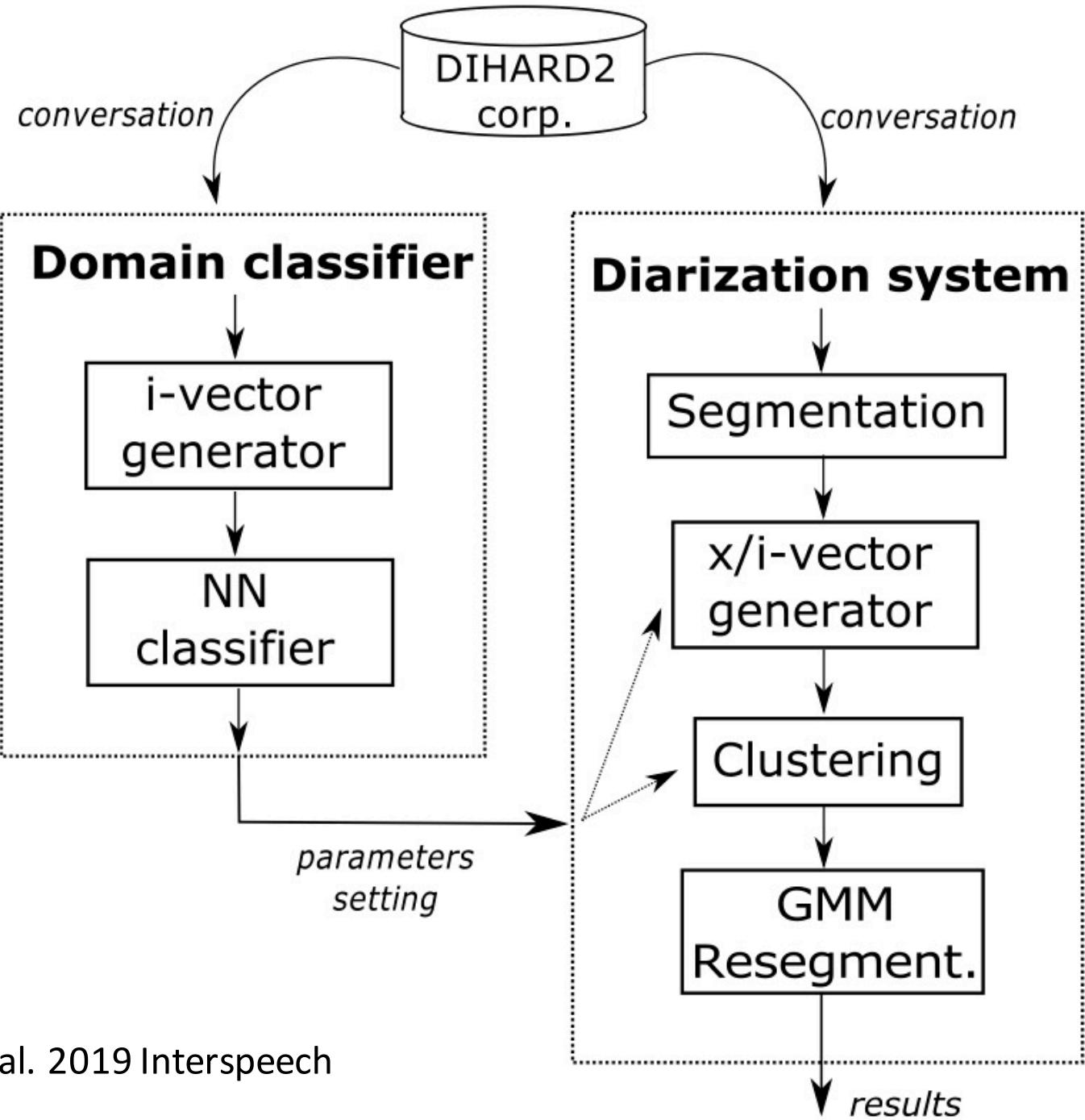
Key child
Other child

Snyder et al. 2018 ICASSP



images by J. Villalba (JHU)

Heterogeneity
+
Data
sparseness



Building classifiers to
generalize to unlabeled data



Talker diarization (who speaks when)

DIHARD 2018, 2019 Interspeech

~60h of
labeled
data

>100,000h of
unlabeled data



Talker diarization

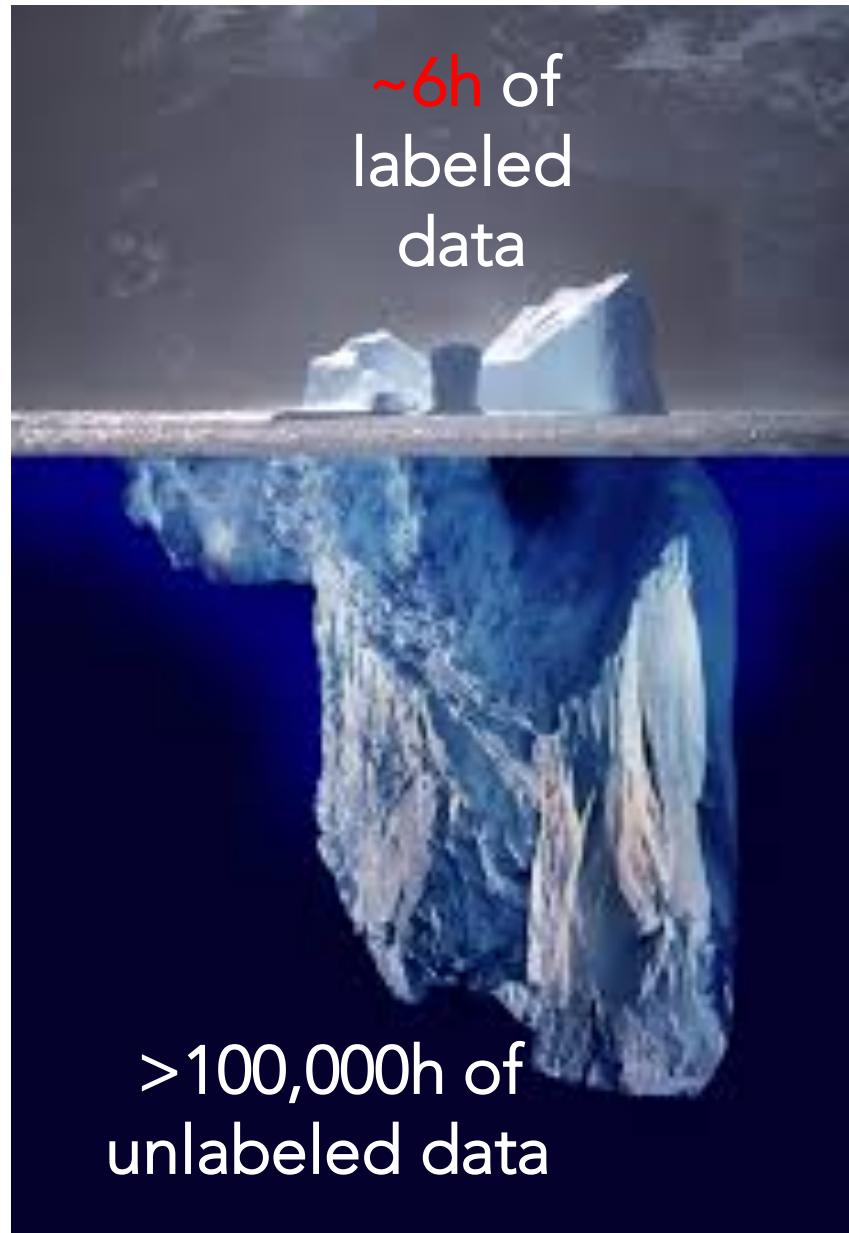
(who speaks when)

DIHARD 2018, 2019 Interspeech

Addressee classification

(whom are they talking to)

2 classes,
no team beat the
baseline



Building classifiers to
generalize to unlabeled data



Talker diarization
(who speaks when)

DIHARD 2018, 2019 Interspeech

Addressee classification
(whom are they talking to)

ComParE 2017 Interspeech

Child vocalization types
(babbling, crying, ...)

ComParE 2019 Interspeech

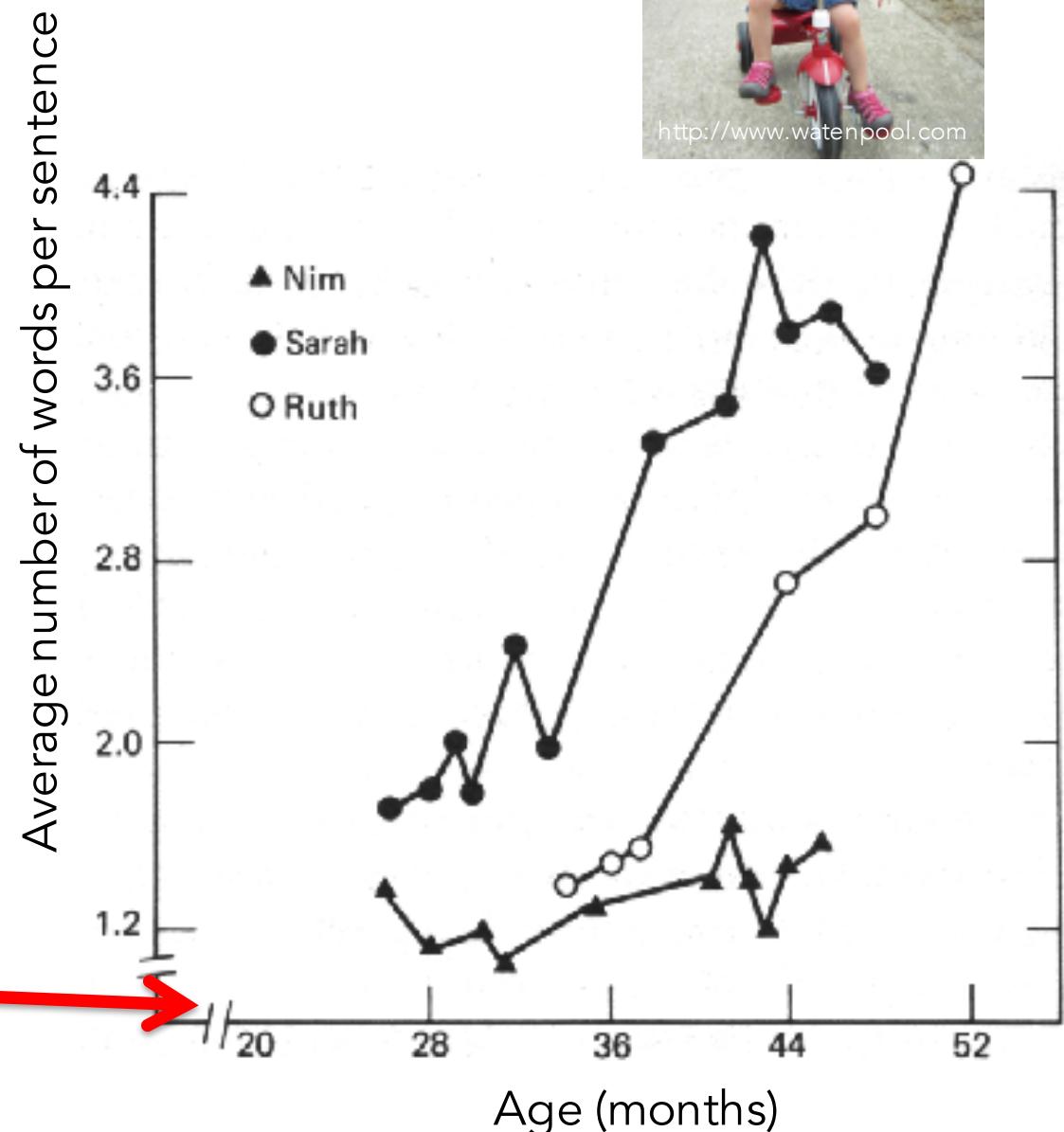
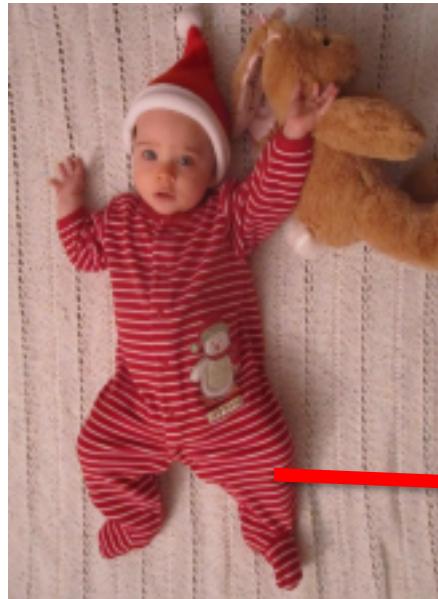
~6h of
labeled
data

>100,000h of
unlabeled data

5 classes

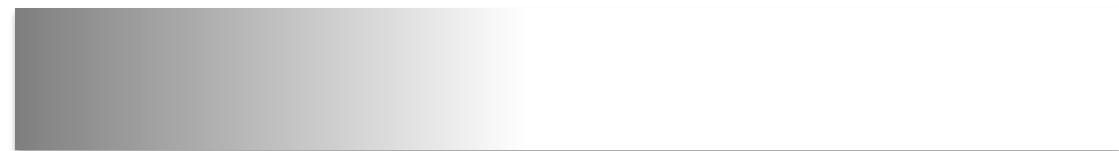


plenty
happens
before 1 year!



Vocalizations vary in complexity

reflexive vocalizations



non-canonical babbling

(55'')



canonical babbling

(24'')



0

12

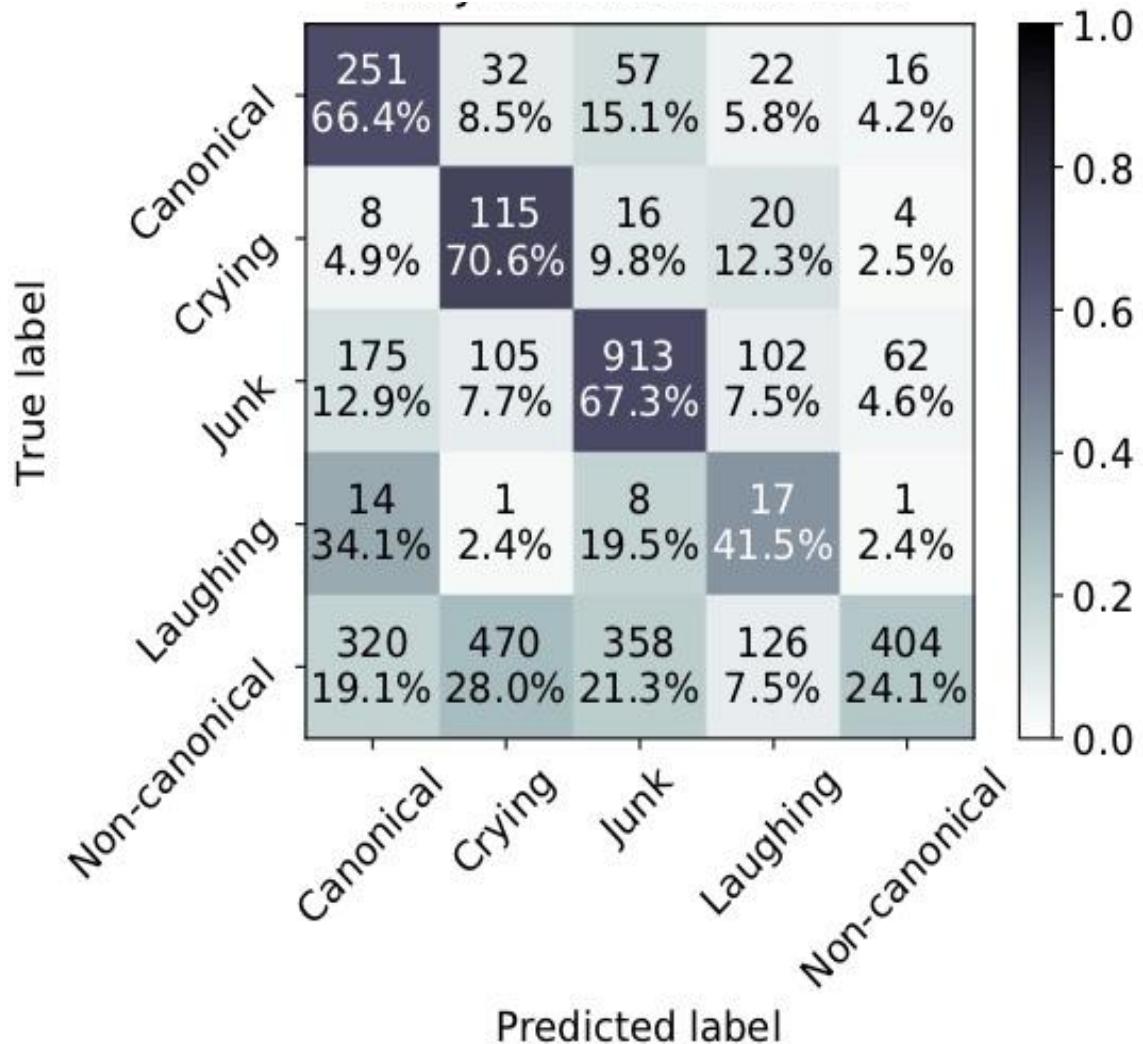
months

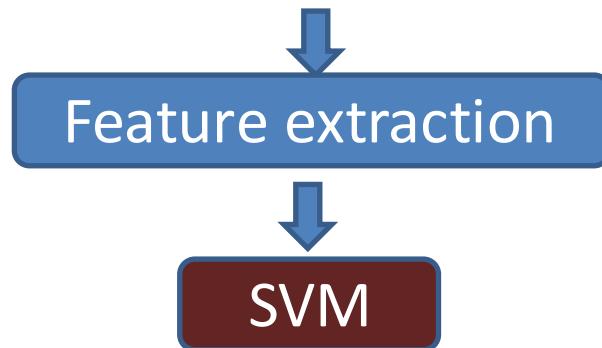


Feature extraction



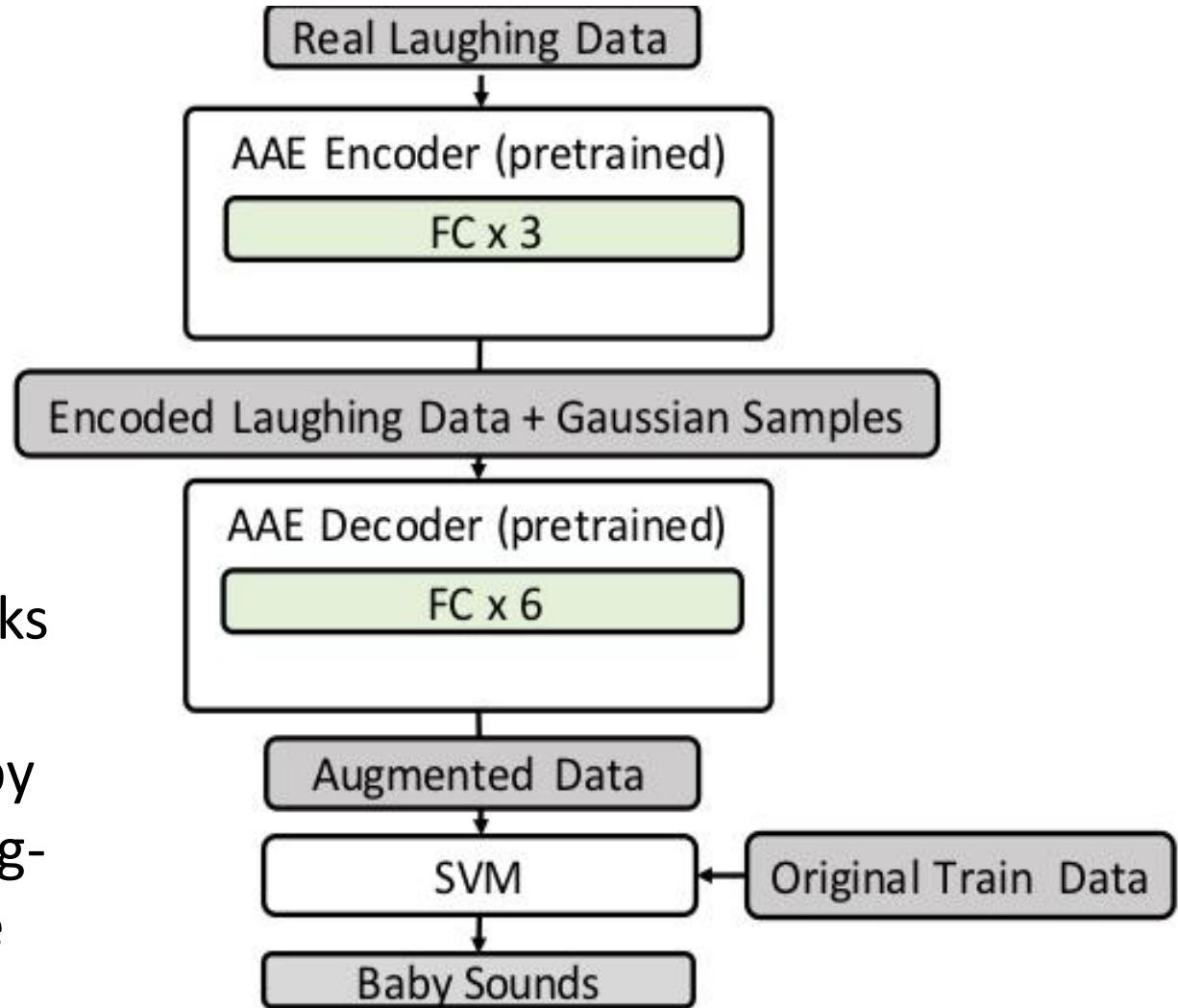
SVM





"Using Attention Networks
and Adversarial
Augmentation for ... Baby
Sound Recognition", Sung-
Lin Yeh ... Chi-Chun Lee

And the winner is...

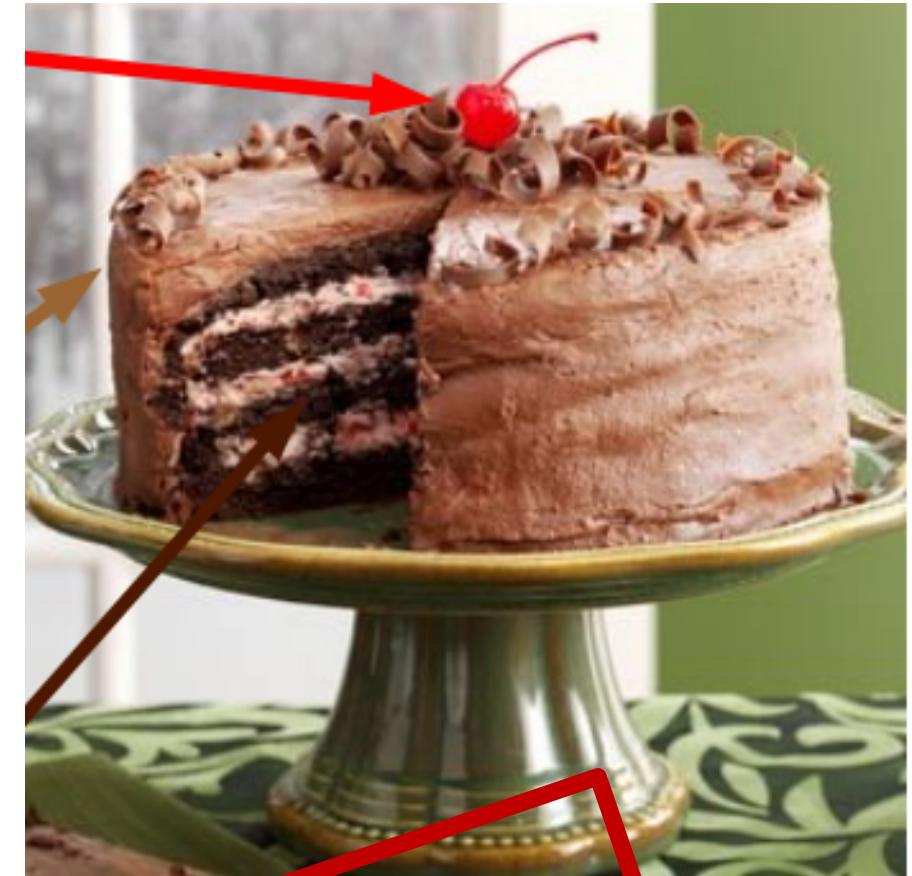


Building classifiers to
generalize to unlabeled data

child



Shamelessly stolen from Y. LeCun



Talker diarization

(who speaks when)

DIHARD 2018, 2019 Interspeech

Addressee classification

(whom are they talking to)

ComParE 2017 Interspeech

Child vocalization types

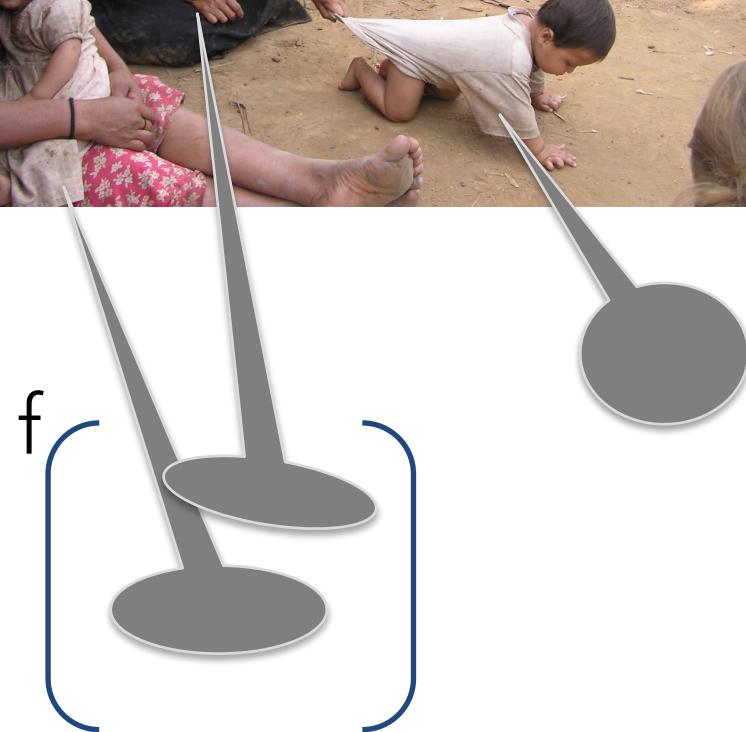
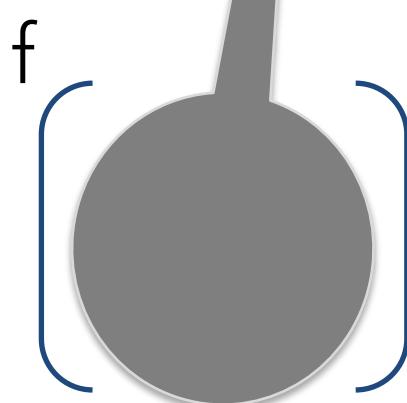
(babbling, crying, ...)

ComParE 2019 Interspeech

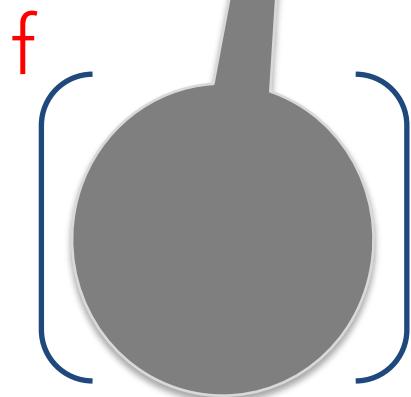
TO BE CONTINUED

NEEDED:
more work on unsupervised,
semi-supervised, and self-
supervised classification

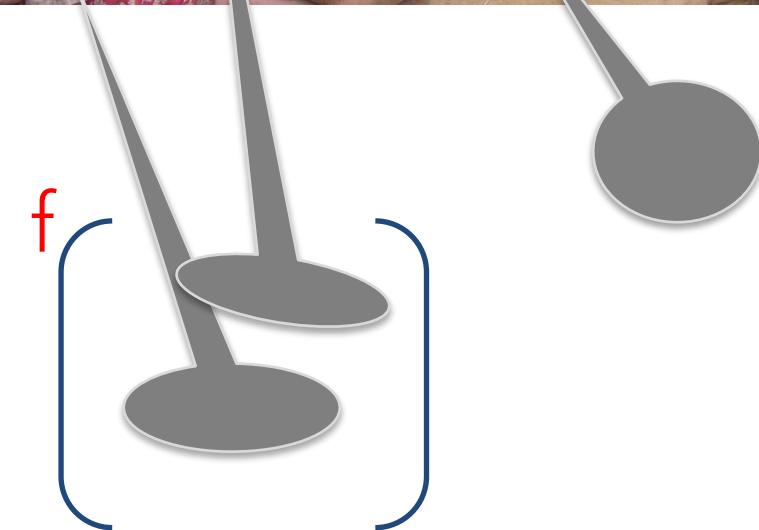
Assuming results hold, our broad language acquisition theory (v 1.1)



Assuming results hold, our broad language acquisition theory (v 1.1)



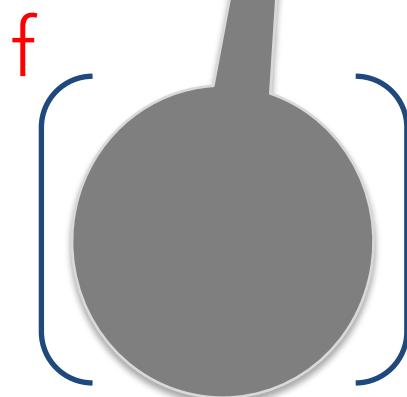
May infants learn
from peers
(children's speech)?
from overheard
speech?



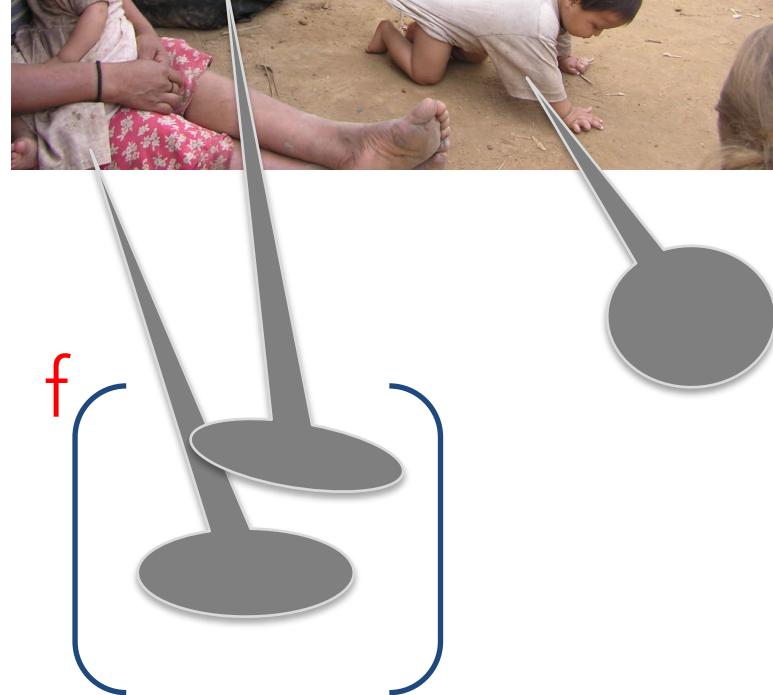
Assuming results hold, our broad language acquisition theory (v 1.1)



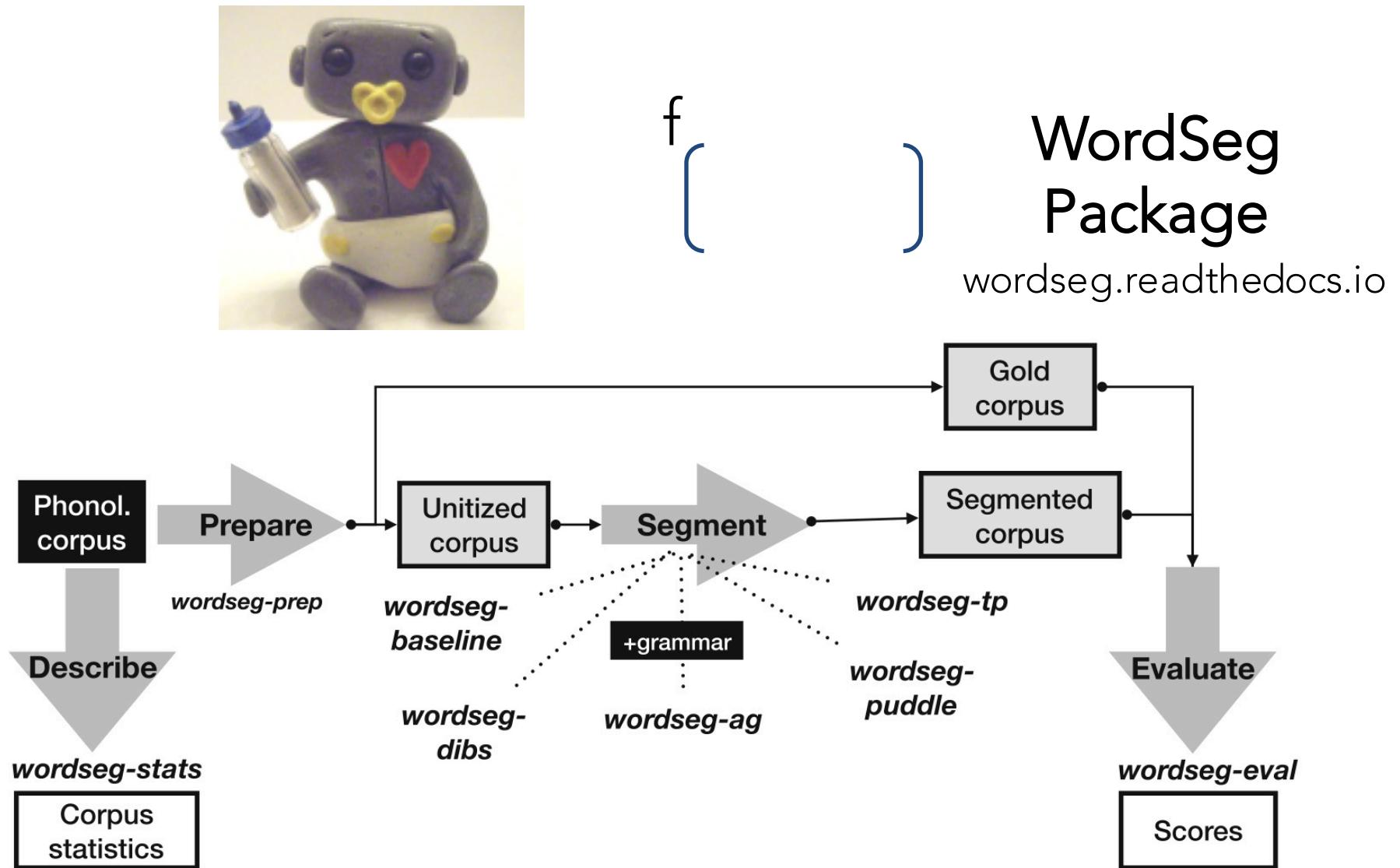
Next step:
Learnability
properties



May infants learn
from peers
(children's speech)?
from overheard
speech?



Studying learnability properties: Unsupervised word segmentation



Example algorithms

1. Baseline

Simplest strategies

- Every sentence is a word (**SentBase**)
- Every syllable is a word (**SyllBase**)

Lignos 2012

2. Sub-lexical

Goal is to “cut”
using local cues

- Transitional Probabilities (TP)
 - x Absolute/Relative threshold
- Diphone-Based Segmentation (**DiBS**)

Daland + 2009; Saksida + 2016

3. Lexical

Goal is to learn a set
of “minimal
recombinable units”

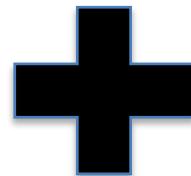
- Adaptor Grammar (**AG**)
- Phonotactics from Utterances Determine
Distributional Lexical Elements (**Puddle**)
Johnson + 2007; Monaghan + 2010

Studying learnability properties: Unsupervised word segmentation



f []

WordSeg
Package



hibaby
areyouacutebaby?

Transcribed
speech
corpora

English may not be the best language to study learnability on...

English (and other
contact/imperial languages)

Finish it, I'll be here!

He's dressed.

English may not be the best language to study learnability on...

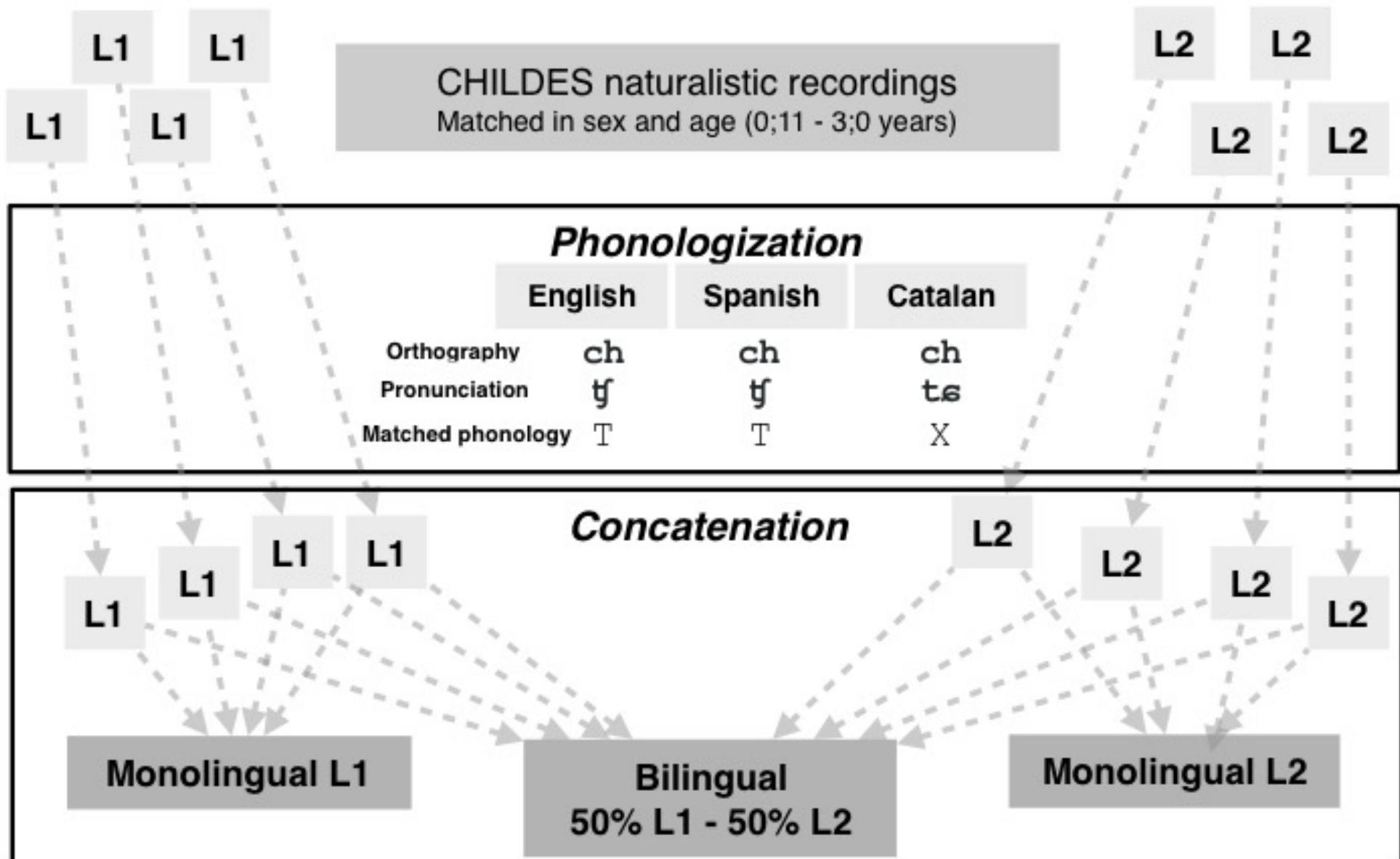
English (and other
contact/imperial languages)

Inuktitut

Finish it, I'll be here! = Nungullugungai, taavanilangajualusunga!

He's dressed. = Annuraqsimajualuuman.

Creating bilingual corpora

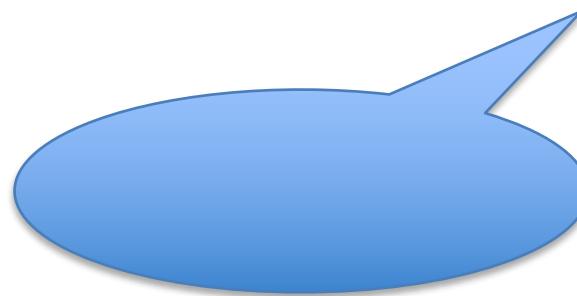


Factors we manipulated

Different processing
algorithms



Different
languages



Monolingual versus
bilingual input

Which factor had the biggest impact on performance?

Different processing
algorithms

$f()$

Different
languages



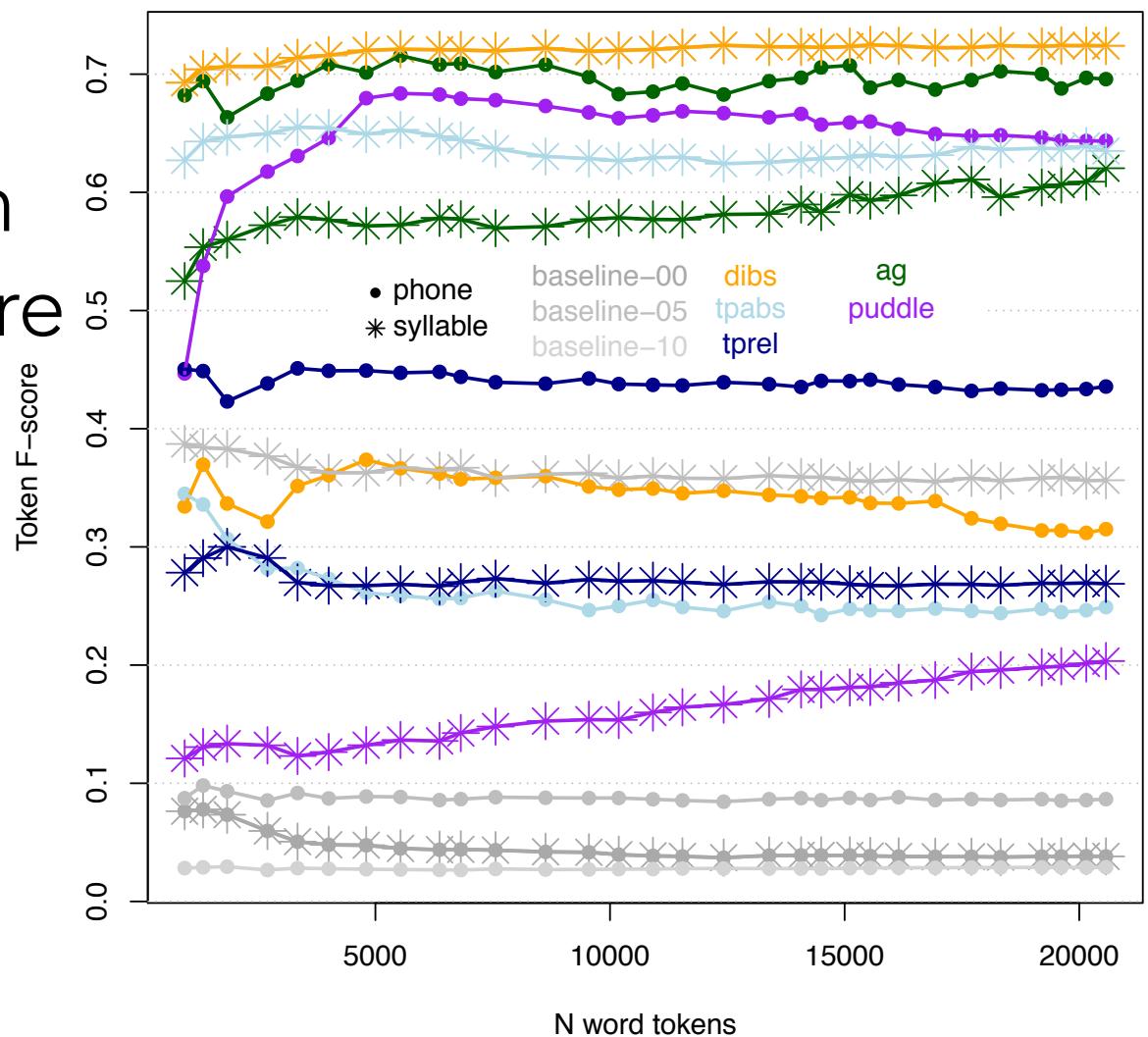
Monolingual versus
bilingual input

Results so far

f
[]

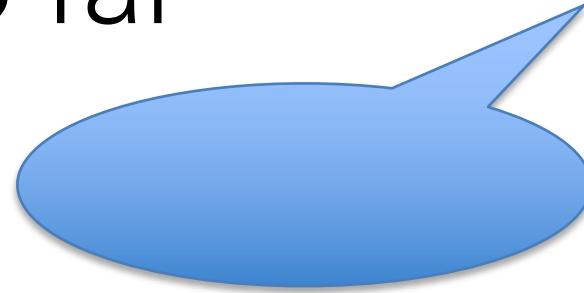
Differences between learning algorithms are enormous (40-60%)

Mathieu ... Cristia (2019) Beh Res Methods



Results so far

f
[]



Differences between learning algorithms are enormous (40-60%) > than that between languages as a function of morphological type (20%)

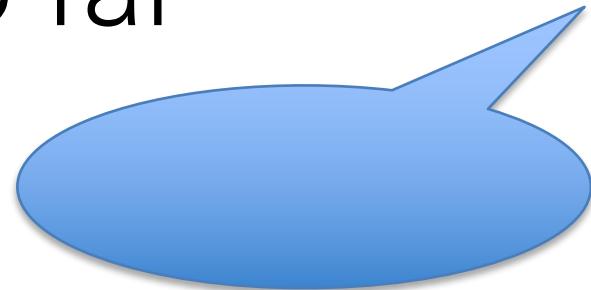
- Monolingual versus bilingual input (<5%)

Mathieu ... Cristia (2019) Beh Res Methods

Loukatou ... Cristia (2019) ACL Fibla ... Cristia (subm)

Results so far

f
[]



Differences between learning algorithms are enormous (40-60%)

> than that between languages as a function of morphological type (20%)

TO BE CONTINUED

Mathieu ... Cristia (2019) Beh Res
Methods

NEEDED:

- learnability on other levels;
- *real infant evidence*

Monolingual versus bilingual input (<5%)

Loukatou ... Cristia (2019) ACL
Fibla ... Cristia (subm)

Databrary

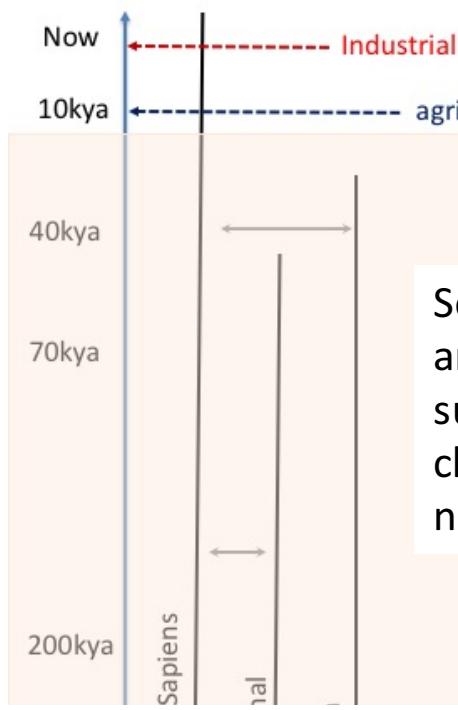


1-month-old looking
over caregiver's shoulder





All extant datasets are biased

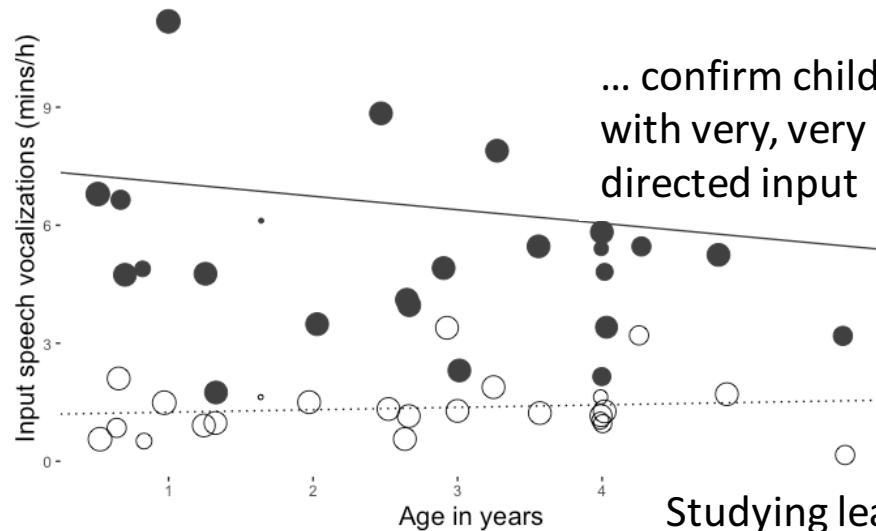


Semi-, un-,
and self-
supervised
classifiers
needed!

Humans evolved in a setting
crucially different from that
represented in those data



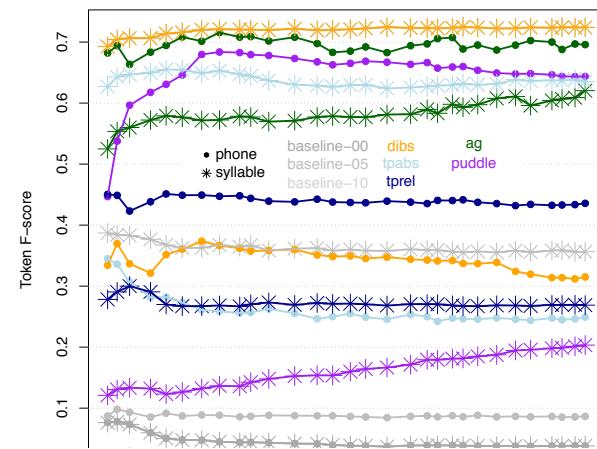
Naturalistic, massive datasets of child language...



... confirm children succeed
with very, very little
directed input



Studying learnability properties using artificial agents



Post-doctoral fellows

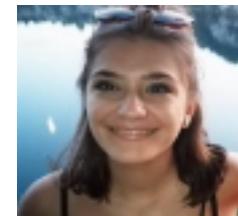


Naomi Havron
Effect of siblings



Christof Neumann
Parental investment

Logistics



Catherine Urban
Admin Magician

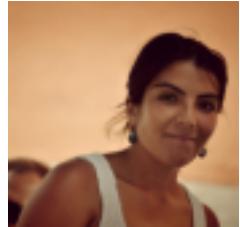


Xuan Nga Cao
Manager

Team members



Affiliated postdoc PhD student



Camila Scuff
Fieldwork



Georgia Loukatou
Cognitive modeling

Engineer/PhD student



Marvin Lavechin
All-ologist

Interns

Ruben Bousbib (CentraleSupélec)
Chiara Semenzin (Erasmus, U Edinb)
Elisa Lannelongue (M2 Cogmaster)
Lara Oliel (M2 UPMC)
Leo Pivot (M1 Cogmaster)



